

金
陵
玄
觀
志

金陵玄觀志卷二

中石城山靈應觀 古蹟 勅賜

在都城内靈應山與石城門相近中城地去所統朝天宮貳里宋建名隆恩祠 國朝正統間任持俞用謙奏賜今額山近石頭城連亘去虎踞關貳里而近山下有潭曰烏龍潭廣可百餘畝因祈雨有驗故以靈應名山門頗幽爽玉皇閣差可憑眺煩濁小却亦成丹丘所領小廟曰火星廟土地廟修真庵玄帝廟

殿堂

山門

參

靈官殿

參

玉皇閣

參

玄帝殿

參

土地堂

壹

亭

壹

道院

陸

基地貳拾畝

東至留守右衛營房南至城脚大路

西至烏龍

南

潭西岸北至
錦衣衛倉塢

公產

烏龍潭 約百畝餘
隨山菜地 參拾畝餘

新卷本部給該觀執業烏龍潭帖文 南京禮部為

給帖遵守觀潭事祠祭清吏司案呈照得本年三月內據靈應觀道士劉守貞等告攬借官兵抄劫賜產事內稱豪宦潘元度潘祥向占本觀烏龍潭蒙本部移文內厥批城勘明已經申詳斷還本觀今被糾眾到潭打碎船屋叩乞踏勘正法等情披此案查萬曆三十三年十一月間據靈應觀任持劉道成等稟為懇恩清理事內稱本觀有勅賜烏龍潭被勢豪侵占等情執出正統年間禮部刻付碑文為據隨該本司移文內厥批行中兵馬司踏勘明白申詳內厥及巡視衙門斷還本觀訖其時劉誠意未故並無一言忽於三十四年三月間有罷閑任子潘元度令潘祥即潘元震抱訴為乘機詐騙事內稱前潭係伊於萬曆二十六年接佃劉誠意用價壹百兩乞追給原價等情到部併內厥俱批城查審斷於道士名下代出銀壹百兩貼

還潘祿潭歸觀內道士一時無措潘祿仍占前潭告厥加租給帖本司具由稟堂參送去後今復接到守貞等告稱前傳該本司親往該觀踏勘查審得該觀於正統三年任持俞用謙奏請禮部給劄刻碑內開東至留守右衛營房南至城角大路西至龍潭西岸北至錦衣衛倉牆界址甚明一向該觀管理至嘉靖三十三年有朱鄉宦將潭報納內厥租銀叁拾兩遂行占據後朱鄉宦於隆慶年間轉佃與洪文宋得價壹百貳拾兩洪文宋於萬曆十年轉佃與劉誠意實耕虛報止得銀陸拾兩有劉誠意欠票見在可証劉誠意於萬曆二十六年轉佃與潘祿得價壹百兩有內厥佃帖可據皆係勢要之家相繼接佃道士原未得價本司行查拿送已及兩年潘祿倚恃勲府抗斷延捱忽於本年三月十三日潘祿糾眾到觀打碎船屋據地方人等供稱約有二百餘人聲言棄府差來軍校拿捉道士道士驚慌逃散見打碎魚船二隻瓦房一間及決開塘口是的地方胡鑾吳漢等證復審潘祿潘福亦供棄府與潘元度兒女親家差有家屬人尚惶吳順等幫助前潭誠府白欲管業並未得

受原價等情執出誠府欠票爲證據此看得靈應觀原以烏龍潭得名潭隨觀業所遵者勅賜所據者禮部劄付碑文雖曾經佃戶執業皆係豪宦強占可知劉誠意亦接佃之人而非其世業賤價佃入貴價佃出尙欠原佃洪文宋銀陸拾兩據法宜追而可復冒此潭爲己業乎潘祿雖出有佃價今已令道士貼還亦可謂曲法以徇情矣若誠府縱使見在執佃勅賜之產亦宜追吐而况自萬曆二十六年佃出卽無干涉安得借名搪抵甚至法司未結之案猶敢白晝橫行弄兵行劫將置國家三尺於何地耶內厥租銀始因朱宦謀占而有內厥亦已斷還該觀而潘祿又願加租復佃是非卽朱宦謀占之故智乎禁衛軍丁非可私役前襄府決淹寺田本部講理隨卽退還似猶知有理法豈其黨惡逞兇一至於此或係潘祿虛聲恐喝未可知也道士貧窶責以原價一時無措必至借貸恐此潭終非觀有查碑文內奏賜任持俞用謙原係朝天宮道士目今衆道俱出該官法派潘祿原價卽將朝天宮欽賜租銀借用庶該觀不失故物等因具由於三月二十五日稟

堂奏送

南隨牌行東城拘提潘祿解赴洪司復據皂役郭武朱林等稟稱身等押拘犯人潘祿被多人奪去訪係誠府襄府家丁隨拘審地方陳二等供詞相同據此看得拒捕打槍律有明條以叅送人犯輒敢劫奪則其恃衆橫行打碎該觀船屋又不待言矣隨用手本叅送南京刑部河南清吏司審斷去後今准該司手本招開問得一名潘祿年五十六歲係應天府江寧縣民狀招祿與在官潘福方成俱係潘鄉宦家人正統三年有勅賜靈應觀并烏龍潭屬本觀管理開載四至碑刻存證至嘉靖三十三年有朱鄉宦謀佃將本潭報納南京內守備衙門租銀叁拾兩遂行占據隆慶年間朱鄉宦轉佃與在官洪文宋得佃價銀壹百貳拾兩萬曆十年洪文宋又轉佃與誠意府不在官家人劉文勳伊止得佃價銀陸拾兩二十六年劉文勳又轉佃與祿得佃價銀壹百兩相繼承佃照前納租至三十三年十一月內蒙南京禮部清查寺觀賜產有本觀在官道士劉守貞曹道洪劉道成等將各戶占佃前潭情由具稟祠祭司隨移文內守備批中兵馬司查勘該王兵馬親詣本觀查閱碑文明白

應合歸復本觀執業歲納租銀叁拾兩餘銀供奉
焚修具由申詳守備衙門蒙批烏龍潭係本廳辦
貢租課既經該部清查准令劉守貞領佃辦租仰
司造冊呈報以憑給由又具由申詳巡視察院蒙
批既經查明准如議行比劉守貞等因修築本潭
并置魚苗辦課等項缺乏向省發藩監生等借銀
使用比緣見得潭歸本觀具呈中城并內守備衙
門告取佃價該城連人申解祠祭司蒙諭劉守貞
等業歸本觀不如代償清祿佃價爲妥劉守貞苦
穡貧窶難措三十四年十二月內祿不合仍占本
潭赴守備衙門加租告給山帖有在官姜承恩向
與祿辦約魚苗亦不合幫同謀佃致未杜卷具由
呈司稟堂奉批准行參送該司於三十五年正月
十九日具由參送到部送司行提各犯候審間至
三月十三日祿又不合幫願不知姓名多人前到
本觀祭潭祿又不合將船貳隻并屋瓦打毀濟福
亦不合幫助比劉守貞等驚懼逃躲本方在官胡
鑒吳漢等見證劉守貞於三月十六日具稟祠祭
司於本月二十六日牌行東城拘祿赴審隨差在
官皂役郭武朱林押解行至中途比祿又不合約

同數人打槍脫走當有本方在官住人陳二等証
郭武等隨赴祠祭司稟稱前情隨拘陳二到官供
吐相同蒙看得拒捕打搶律有明條以叅送人犯
輒敢劫奪則其恃衆橫行打碎該觀船屋又不待
言矣等因復具手本叅送到部送司牌行東城拘
捉祿等到官逐一研審前情是的蒙看得烏龍潭
屬靈應觀有碑刻可據時移物遷遂相侵佃邇者
祠部清查斷令劉守貞等贖歸不過還其舊耳乃
潘祿係戀不吐甚至糾衆毀器奪人抑何橫也始
競刀錘之末究且杆三尺法判令智昏一至于此
其又安所逃罪潘祿潘福姜承恩徒杖如律仍追
修葺船屋料價銀柒錢給劉守貞守貞等出原個
價壹百兩給潘祿收領潭歸本觀已後不許私自
轉佃致滋爭端議得潘祿除棄毀人器物未滿貫
輕罪不坐外合依官司差人勾攝公事聚衆中途
打奪者律杖一百流三千里潘福姜承恩俱依不
應得爲而爲之事理重者律各杖八十俱有大
誥減等潘祿杖一百徒三年潘福姜承恩各杖七
十潘祿係民潘福係餘丁姜承恩係軍審俱稍有
力各照例折納工價贖罪完日與供明劉守貞等

各發寧家焚修一照出供明劉守貞等免經潘祿
潘福姜承恩各民紙銀捌分伍厘追付本部山西
司買紙公用潘祿折納徒工價銀拾兩捌錢潘福
姜承恩各折納工價銀壹兩叁錢伍分俱追付湖
廣司類解濟潘祿劉守貞等出原佃價銀壹百兩給
潘祿收領潘祿名下仍追修葺船屋料價銀柒錢
給劉守貞收領其烏龍潭仍歸靈應觀道士劉守
貞等管業已後不許私自轉佃致滋爭端仍移文
內守備衙門另給由帖與劉守貞等收執每年辦
納租銀叁拾兩餘銀供奉焚修潘祿原領由帖追
塗并取實收領狀附卷餘無照等因抄招回復到
司准此看得烏龍潭被豪謀占已經叅送正罪今
既法司斷明將各犯擬前罪潭歸該觀又經內
廠出有山帖付道士相應允從除于朝天宮
出銀壹百兩付送法司給潘祿收領外每年行令
道士交納內殿租銀叁拾兩朝天宮租銀壹拾兩
兩其餘租聽該觀為香燈贍眾之費擬合給帖遵
照稟堂奉批准給帖奉此案呈到部擬合就行
為此帖仰該觀住持照帖事理即便永遠執業取
租交課焚修敢有前規復行擾害及次後別生事

端許指名執帖赴部呈稟以憑參送究罪須至帖者 萬曆叁拾伍年閏陸月拾陸日

山水

靈應山

高拾丈 周貳里

烏龍潭石城洞

即小有洞天

靈應觀碑略

明禮部侍郎羊城陳璉

都城西南隅隆然而高者曰烏龍潭山在石城門內去虎踞關不二里而近山下有潭其水淵深潭西北岸巨石嶄然即古所謂石城洞真誥云小有天之南門是也宣德七年春守備羅公於山之東建王靈官祠入夏有狐狀似小犬昏夜爲恠莫能祛除公請於神其夜雷電大作風雨繼至妖遂殄滅八年春夏之交連月旱暵上下憂惶公立壇禱神甘雨隨至乃有大秋復于祠後建閣上奉玉皇下奉

雷祖祠前建門廡庖庫黜堊丹碧炫耀林麓旣落成令朝天宮道士俞用謙等主祠事用謙以未有名額乃赴行在奏請 賜爲靈應觀實正統三年五月八日子惟都城宮觀僅二三所皆塵市中惟斯觀據乎山上引紫金之形勢俯城郭之佳麗城外江山舉在眉睫林木葱蒨市囂不聞誠棲神妥靈之所殆神靈秘之以有待者也

靈應觀

明金大車

雞犬空壇靜雲蘿白晝長野羨分石髓山酌瀉瓊漿水暖魚龍化巢翻鸛鶴翔玄言殊未已嵐翠落丹床

烏龍潭

明王維楨

故鄉此日杳啼鶯楚水秦山萬里情旅食竟驚時屢改春
潭客到思俱清避人孤鷺唯依渚競賞千花故傍楹酒罷
空庭還獨立中天滿月照人明

靈應觀

明何良俊

屈子感三秋殷生傷九井端居夙解歡沈憂日耿耿嘉此
重九名商飈急暮景覽眺得良儔羈思聊一騁爽籟肅幽
宮古木羅高嶺坐愛虛亭敞俯對重潭靜况有筆研樂焚
香薦佳茗傾城事出遊此意孰能領臨風奏長謠永貽靈
仙境

廟小火星廟

在都城内中城地去所領靈應觀壹里洪武初建今重葺

殿堂山門壹座火星殿叁座玄帝殿叁座道院壹房基地貳畝東至

官街南至民房西至城牆北至鄧家園

廟小土地廟

在都城外西城地去所領靈應觀貳里石城門壹里洪

武間造石城橋立廟鎮護

殿堂山門壹座後殿叁座道院壹房基地壹畝東至官街南至民房西至

菜園北至民房

廟小修真庵

在都城外西城地去所領靈應觀叁里三山門壹里萬曆叁拾年建

殿堂玉皇殿叁楹廂房叁楹道院壹房基址貳畝東至民房西至醉茶庵

南至民房北至官街

廟小
玄帝廟

在都城内北門橋中城地去所領靈應觀肆里 國朝建

殿堂山門樓叁楹祖師殿叁楹文昌殿叁楹道院壹房基址叁畝

東至官街南至民房西至民房北至民房

金陵玄觀志二卷終

金陵玄觀志二卷終

金陵玄觀志卷三

觀中獅子山盧龍觀

勅賜

在都城内盧龍山與儀鳳門相接北城地去朝天宮二
十里洪武初建景泰間重修昔高皇帝尅僞漢陳友
諒親樹旌麾督戰於此嘗欲建閣江樓而不果初趙宋
擬盧龍山因名今賜改獅子山觀在山之上仍舊名
丹樓碧樹與凡境自隔所領小廟曰五顯廟龍王廟神
策門祠山廟碧霞廟晏公廟三官廟真武廟

殿堂山門

參

左右碑亭

座

九天大殿

參

三清正殿

伍

玉

皇寶殿

參

左右鐘鼓樓

座

左右廊房

壹拾

捲蓬

肆

道

院

房基址肆拾畝

東至鍾鳥門西至儀鳳門

南至留守中倉北至獅子山

山水廬龍山

高三十丈週十二里在城西北隅都城環繞于內晉元帝渡江以山象北地廬龍故

名又名獅子山

古蹟閱江樓

址在山頂擬建不果

御製閱江樓記

朕聞三皇五帝下及唐宋皆華夏之君建都中土詩云邦畿千里然甸服五百里外要荒不治何小小哉古詩云聖人居中國而治四夷又何大哉詢於儒者考乎其書非要荒之不治實分茅胙土諸侯以主之天王以綱維之然秦漢以下不同於古者何蓋諸侯之國以拒周始有却列土

分茅之胙擅稱三十六郡可見後人變古人之制如是也
若以此觀之豈獨如是而已乎且如帝堯之居平陽人傑
地靈堯大哉聖人考終之後舜都蒲坂禹遷安邑自禹之
後凡新興之君各因事而制宜察形勢以居之故有伊洛
陝右之京雖所在之不同亦不出乎中原乃時君生長之
鄉事成於彼就而都焉故所以美稱中原者爲此也孰不
知四方之形勢有齊中原者有過中原者何乃不京而不
都蓋天地生人而未至亦氣運循環而未周故耳近自有
元失馭華夷弗寧英雄者興亡疊疊終未一定民命傷而
日少田園荒而日多觀其時勢孰不寒心朕居擾攘之間

遂入行伍爲人調用者三年俄而匹馬單戈日行百里有
兵三千效順於我於是乎帥而南征來棲江左撫民安業
秣馬厲兵以觀時變又有年矣凡首亂及正統者咸無所
成朕方乃經營於金陵登高臨下俯仰盤桓議擇爲都民
心旣定發兵四征不五年間偃兵息民中原一統夷狄半
寧是命外守四夷內固城隍新壘具興低昂依山而傍水
環繞半百餘里軍民居焉非古之金陵亦非六朝之建業
然居是方而名安得而異乎不過洪造之鼎新耳實不異
也然宮城去大城西北將二十里抵江干曰龍灣有山蜿
蜒如龍連絡如接翅飛鴻鴈曰盧龍趨江而飲水末伏於

平沙一峰突兀淩烟霞而侵漢表遠觀近視實體後覩之
狀故賜名曰獅子山旣名之後城因山之北半壯矣哉若
天霽登峰使神馳四極無所不覽金陵故迹一目盈懷無
有掩者俄而復顧其東玄湖鍾阜倒影澄蒼巖谷雲生而
靄水市烟薄霧而蓊鬱人聲上徹乎九天登斯之山東南
有此之景俯視其下則華夷舸艦泊者檣林上下者如織
梭之迷江遠浦沙汀樂叢翁之獨釣平望淮山千巖萬壑
羣嶺如萬騎馳奔青天之外極目之際雖一葉帆舟不能
有蔽江郊草木四時之景無不續紛以其地勢中和之故
也備觀其景豈不有樂也歟朕思京師軍民輻輳城無暇

地朕之所行精兵鐵騎動止萬千廵城視險隘道妨民必得有所屯聚方爲公私利便今以斯山言之空其首而荒其地誠可惜哉况斯山也有警則登之察奸料敵無所不至昔僞漢友諒者來寇朕以黃旌居山之左赤幟居山之右謂吾伏兵曰赤幟搖而敵攻黃旌動而伏起當是時吾伏精兵三萬人於石灰山之陽至斯而舉旌幟軍如我約一鼓而前驅斬溺二萬俘獲七千觀此之山豈泛然哉乃於洪武七年甲寅春命工因山爲臺構樓以覆山首名曰閱江樓此樓之興豈欲翫燕趙之窈窕吳越之美人飛舞盤旋酣歌夜飲實在便籌謀以安民壯京師以鎮遐邇故

造斯樓今樓成矣碧瓦朱楹簷牙摩空而入霧朱簾風飛而霞捲彤扉開而彩盈正值天宇澄霽忽聞雷聲隱隱亟倚雕欄而俯視則有飛鳥雨雲翹幕於下斯樓之高豈不壯哉噫朕生淮右立業江左何固執於父母之邦以古人都中原會萬國嘗云道里適均以今觀之非也大槩偏北而不居中每勞民而不息亦由人生於彼氣之使然也朕本寒微當天地循環之初氣創基於此且西南有疆七千餘里東北亦然西北五千之上東南亦如之北際沙漠與南相符豈不道里之均萬邦之貢皆下水而趨朝公私不之利益大矣故述文以記之

又閱江樓記

有序

朕聞昔聖君之作必詢於賢而後興噫聖人之心幽哉
朕嘗存之於心雖萬千之學猶不能做今年欲役囚者
建閱江樓於獅子山自謀將興朝無入諫者抵期而上
天垂象責朕以不急卽日惶懼乃罷其工試令諸職事
妄爲閱江樓記以試其人及至以記來獻節奏雖有不
同大意比比皆然終無超者朕特假爲臣言而自尊不
覺述而滿章故序云

洪武七年二月二十一日皇帝坐東黃閣詢臣某曰京
城西北龍灣獅子山扼險而拒勢朕欲作樓以壯之雄伏

遐邇名曰閱江樓雖樓未造爾先爲之記臣某謹拜手稽
首而言曰臣聞古之人君天下作宮室以居之深高城隍
以防之此王公設險之當爲非有益而不與土堦三尺茅
茨不剪誠可信也今 皇上神謀妙算人固弗及乃有獅
子山扼險拒勢之詔將欲命工臣請較之而後舉且金陵
之形勢豈不爲華夷之魁何以見之昔孫吳居此而有南
土雖奸操忠亮卒不能擅取者一由長江之天塹次由權
德以沾民當是時宇內三分勁敵豈小小哉猶不能侵江
左豈假閱江樓之拒勢乎今也 皇上聲教遠被遐荒守
在四夷道布天下民情效順險已固矣又何假閱江樓之

高扼險而拒勢者歟夫宮室之廣臺榭之興不急之務土木之工聖君之所不爲 皇上撥亂返正新造之國爲民父母協和萬邦使愚夫愚婦無有謗者實臣之願也臣雖違命文不記樓安得不拜手稽首以歌 陛下納忠款而歛興造息元元於市鄉乃爲歌曰天運循環百物禎頌真人立命四海咸安臣歌 聖德齒豁髮斑億萬斯年 君壽南山

護道歲勅

正統十二年八月初十日

皇帝聖旨朕體 天地保民之心恭成 皇曾祖考之志刊刻道藏經典頒行天下用廣流傳茲以一歲安奉南京

獅子山盧龍觀永充供養聽所在道官道士看誦讚揚上
爲國家祝釐下與生民祈福務須祇奉守護不許縱容
閑雜之人私借觀玩輕慢褻瀆致有損壞遺失違者必究
治之諭

文閱江樓記

明翰林學士宋濂

金陵爲帝王之州自六朝迄于南唐類皆偏據一方無以
應山川之王氣逮我皇帝定鼎于茲始足以當之由是
聲教所暨罔間朔南存神穆清與天同體雖一豫一遊亦
思爲天下後世法京城之西北有獅子山自盧龍蜿蜒而
來長江如虹實蟠繞其下上以其地雄勝詔建樓于

巖與民同遊觀之樂遂 賜嘉名爲閱江云登覽之頃萬
象森列千載之秘一旦軒露豈非天造地設以俟 大一
統之君而開萬世之偉觀者與當風日清美 法駕幸臨
升其崇椒凭闌遙矚必悠然而動遐思見江漢之朝宗諸
侯之述職城池之高深關阨之嚴固必曰此朕沐風櫛雨
戰勝攻取之所致也中夏之廣益思有以保之見波濤之
浩蕩風帆之下上蕃舶接跡而來庭蠻琛聯肩而入貢必
曰此朕德綏威服覃及外內之所及也四夷之遠益思有
以柔之見兩岸之間四郊之上耕人有炙膚皸足之煩農
女有捋桑行饁之勤必曰此朕拔諸水火而登于衽席者

也萬方之民益思有以安之觸類而推不一而足臣知斯樓之建皇上所以發舒精神因物興感無不寓其致治之思奚止閱夫長江而已哉彼臨春結綺非不華矣齊雲落星非不高矣不過樂管絃之淫響藏燕趙之豔姬一旋踵間而感慨繫之臣不知其何爲說也雖然長江發源岷山委蛇七千餘里而始入海白湧碧翻六朝之時往往倚之爲天塹今則南北一家視爲安流無所事乎戰爭矣然則果誰之力歟逢掖之士有登斯樓而閱斯江者當思帝德如天蕩蕩難名與神禹䟽鑿之功同一罔極忠君報上之心其有不油然而興者耶臣不敏奉旨撰記故上

推宵旰圖治之切者勒諸貞珉他若留連光景之辭皆略而不陳懼褻也

重修盧龍觀碑記

明南兵部尚書新昌何鑑

京城儀鳳門之左有山突起而高且秀舊曰盧龍而麓有廟有觀歲久殿廡傾塌正德庚午春守備黃公偉成國朱公輔西寧宋公愷與予閱城修門因謁廟觀乃相謂曰是皆國朝所建也容可已乎乃命工修葺始於是春二月壬子訖于冬十一月庚申凡廟觀殿廡四十有一間傾者正塌者起塗以丹雘煥然一新請予記其始末予惟廟觀之興廢係於山川而山川之鎮重關於都邑若岍岐之於

鎬京嵩芒之於洛都皆不于其山而于其都邑也今盧龍
之重於京都而廟觀亦賴以修豈無謂哉昔晉元帝渡江
首以茲山當龍蟠虎踞之中扼長江之隘口以比北地盧
龍因名焉歲丙申我太祖高皇帝駐蹕建康用以攘外
安內乃始重之嘗諭侍臣曰壯哉斯山有警則登之察奸
料敵無所不可戊戌命南安侯俞通海建舟師所奉巢湖
水神徐將軍廟于山之麓庚子僞漢陳友諒入寇太祖
親樹旗幟於山之左右指揮伏兵以禦之陳寇大敗而遜
及登大寶乃置門于傍城其北面之半癸丑駕幸盧龍
詔葺廟室樹名木復建觀于廟左併奉真武之神甲寅

勅建閱江樓于山之巔御製文以記之復以山形有類狻
猊賜改山爲獅子山夫聖祖開創洪基乃重茲山旣
環之以城翼之以門而又附之以廟以觀以樓且賜名
賜文以寵異之是豈爲遊觀逸豫計蓋以扼長江嚴郊圻
而爲都邑之鎮重也然則是觀之修夫豈無謂哉

詩
盧龍觀

明王履吉

秋林隨繫馬古洞看彈棋淮海青天瀉鍾山玉殿披鹿場
雲影淨鶴逕石梯危處處飛仙接簫聲不斷吹

盧龍觀二首

明陳沂

漫興乘陰出臨高日偶晴山形城上轉江影樹間明花竹

開琳宇樓臺抱玉京自憐方外地多半是平生 一丸日尋
仙觀黃花照素秋林霏寒意動雲葉晚陰稠地引三吳勝
江迴萬古流從公歌蟋蟀不惜醉金甌 二

廟小五顯廟

在都城外東城地去所領盧龍觀十五里太平門五里

嘉靖間建

殿堂五顯殿

參楹

道院

壹房

基址貳畝

東至地西至塘

南至墳北至路

廟小龍王廟

在都城外東城地去所領盧龍觀十里大平門五里洪

武年建

殿堂山門

參三楹三清殿

參三楹玉皇殿

參三楹道院

壹房基址肆畝至

民田南至民山西至王公墓北至官街

神策門祠山廟

在都城外北城地去所領盧龍觀十里神策門三里

殿堂山門

參三楹張王殿

參三楹道院

壹房基址叁畝

東至民田西至墳園

南至民房北至田

碧霞廟

在鄒城外北城地去所領盧龍觀十五里神策門五里

洪武初建

殿堂五顯殿

參三楹碧霞殿

參三楹玄帝殿

參三楹道院

壹房基址陸畝

東至民田 南至大路
西至長溝 北至墳墓

廟小 晏公廟

在都城外北城地去所領盧龍觀五里定淮門一里天

順年建

殿堂水府殿參三官殿參晏公殿參三茅殿參道院壹

基址伍畝 東至大路 南至民田
西至復成橋 北至官河

廟小 三官廟

在都城外西城地去所領盧龍觀二里定淮門一里嘉

靖年建

殿堂前殿參後殿參道院壹基地壹畝 東至河 南至
河 西至路

一 街 北至

廟 小真武廟

在都城外西城地去所領盧龍觀二里定淮門二里洪

武八年建

殿堂祖師殿參一道院壹基址壹畝東至官塘南至黃家樓西至黃染房

北至槽坊

金陵玄觀志三卷 終

金陵玄觀志卷四

中洞神宮 古蹟 勅賜

在都城内中城淮清橋去所統朝天宮三里宋建正德間重修按金陵志載景定諸志舊在蔣山太平興國寺東宋景定四年制使姚希得創蜀三神廟于青溪側旁蓋道宮爲祈報燎禱之所因以洞神舊額加之舊有溪光山色亭後改青溪堂今廢 國朝仍名洞神宮所領小廟曰通靈觀翔鸞廟玉宸道院三官堂三清廟真武廟二郎廟關王廟炳靈公廟四聖堂熒熒廟九天廟驍騎蕭公廟

殿堂山門

參

三清正殿

參

九天殿

參

東嶽殿

參

梓潼殿

參

道院

貳

基址二十畝

東至淮清橋
西至寶源局

南至大街
北至秦淮河

修復洞神宮記

宋朝散大夫文復之

天高地下萬物散殊人以眇然之軀並列爲三其所以與
天地相似者曰誠而已誠也者實然之理匪初匪終匪狂
匪聖不可以聰慧求不可以聲臭接而須臾不容離此知
愚之所同得也天維高明日月星辰運行無息萬物覆焉
地體確厚嶽瀆河海洪纖小大萬物載焉上際下蟠無一
隙不到古往今來無一息間斷所以主張綱維其間微是
理之實然者其何所取證人與天地同厥有初聰聰視明

卽此理之高目下耳者也是非決擇卽此理之賞善罰惡者也萬象不能匹形氣不能礙昭昭靈靈毫末有欺而陟降左右已毛髮森豎於大譴大呵之域於皇上帝陰隲下民風雨霜露無非至教神祇上下昭布森列消息盈虛之易處機祥禍福之異宜豈有心其間哉惟天蒼蒼以萬物之心爲心而自無心惟天無私以萬物之感應爲感應而自無感應不然何其形聲影響不失錙銖如是可攷不誣哉衆人昧上天本然之知而爲人上天以衆人同然之體而爲天其降衷不異而源委本末遂有毫釐千里之差可嘆也後世不推原其自於天人之際岐而爲二所以事天

者始屋而居之像而崇之曾謂昭格之誠果在是乎雖然
收其放心於主一不二之地則其本然不失者固非牛羊
斧斤可以盡皆斲喪宮宇之設其來已非一日矣建業舊
有洞神宮久廢不治景定辛酉東川姚公希得來司留鑰
其政以敬事而信節用而愛人爲本旣明年化行惠字乃
卜青溪之勝以祠蜀三大神又明年因祠神之扁築琳宮
于左命黃冠主其香火蓋亦謂世俗耳目未可頓躋之本
然之地而其攝齊而入肅容而登則其心未始不如捧盤
水如承大祭不待驅迫而天理見前斯亦入德之方也已
宮役告成公俾復之記其行事復之嘉公之本心有在乎

是於是乎書景定五年二月日朝散大夫直煥章閣主管
成都府玉局觀合陽文復之誤

洞神宮記

元李孝光

建業東有老子之宮曰洞神在鍾山之下歲久而撓宋景
定間留守姚希得居守建業希得蜀人久宦不得歸乃作
蜀三神祠建業青溪階中希得念諸祠祀令佛老子之徒
守之乃得不廢遂徙鍾山故宮並樹焉又大出金布爲置
次舍土田園池芻蕘之地屬道士王道立守之事在文復
之記祠語中宋且亡土田散屬巨家祠亦弛弗治其徒夢
神人告曰後有公孫止吾宮則祠且復興延祐六年盱江

江廷楫濟川寔來始至跋青溪上行視祠東西大爲惕然
於是修三神之祠明年又益樹壞垣改作兩廡始完而御
史中丞納璘侍御輔之治書侍御史禿堅不華監察御史
桑加達思過見之聞祠祀土田屬巨家使有司悉按故籍
歸其土田皆已復其舊濟川乃曰吾徒聚居以學道道清
淨而離世然不可以褻故有齋居之室乃作室祠北曰青
溪之堂堂成屬余記之

小通靈觀

在都城內中城七家灣地去所領洞神宮三里宋建名
五顯廟洪武間重修

殿堂土地殿

參

五顯殿

參

青雲閣

參

道院

房

基址十畝

東至乾道橋河

南至民房

西至官街

北至火巷

廟小翔鸞廟

在都城内中城古翔鸞坊地去所領洞神宮二里洪武

二十五年建萬曆十八年重修

殿堂山門

壹座

土地堂

參

混元閣

參

道院

壹房

基址四畝

東至

徐府花園

南至馬道街

西至秦淮河

北至得慶巷

廟小玉宸道院

在都城内中城地去所領洞神宮三里洪武間徐府

殿堂晏公殿

參

三官殿

參

玉皇閣

參

道院

壹房

基址十畝

東至官街 西至民房
南至石橋 北至簾子營

廟小 三官堂

在都城内中城武定橋地去所領洞神宮二里永樂九年建并 勅賜弘治十四年回祿重修

殿堂山門壹座三官殿伍楹三清殿叁楹道院貳房基址六畝東至

南至民房 西至民房 北至大街

廟小 三清廟

在都城内中城地去所領洞神宮半里洪武年建萬曆

間重修

殿堂山門叁座正殿叁座道院壹房基址三畝東至小巷 西至民房 南至

大街 北
至小巷

廟小真武廟

在都城内中城西華門地去所領洞神宮三里

殿堂山門參真武殿參玉皇閣參道院壹基址四畝東至

小巷 西至二條巷
南至官街 北至民房

廟小二郎廟

在都城内中城地去所領洞神宮三里 國初建正德

三年重修

殿堂山門參二郎殿參道院壹基址六畝東至園地
南至民房

西至官街
北至民房

廟小關王廟

在都城内中城鐵獅街地去所領洞神宮二里洪武初

年建

殿堂關王殿參茅君殿參三清殿參玉皇閣參道院肆

基址八畝東至火巷南至官街西至鐵獅子街北至徐府園

廟小炳靈公廟

在都城内中城新橋地去所領洞神宮三里天順七年

建搜神記謂炳靈公乃東嶽第三子

殿堂山門壹炳靈殿參道院壹基址三畝東至胭脂巷南至官街

西至新橋
北至新橋

新小四聖堂

在都城内中城長春巷地去所領洞神宮二里天順年

建萬曆間重修

殿堂土地堂

壹楹

四聖閣

叁楹

道院

壹房

基址二畝

東至土汪寧縣南至

絲市西至鐵作坊北至硃兒巷

廟小熒熒廟

在都城內中城驍騎右衛地去所領洞神宮四里隆慶

間建

殿堂土地堂

壹楹

玄帝殿

叁楹

道院

壹房

基址二畝

東至大路南至大

路西至王宅園北至水塘

廟小九天廟

在都城内中城驍騎右衛地去所領洞神宮四里嘉靖

年建

殿堂雷尊殿壹楹玉皇殿叁楹道院壹房基址三畝東至驍騎倉南至

柳府店房西至民房北至官地

廟小驍騎蕭公廟

在都城内中城驍騎右衛地去所領洞神宮三里正統

年建萬曆間徐府重修

殿堂山門叁楹蕭公殿叁楹正殿叁楹玉皇殿叁楹道院壹房基址

四畝東至民房南至官街西至民房北至火巷

四卷終

金陵玄觀志卷五

中觀清源觀
古蹟 勅賜

在都城外南城雨花臺側去所統朝天宮五里聚寶門一里宋名清源廟元至正重修成化十三年又重修奏賜觀額按清源君蜀三神之一巳宮于淮清之許此復專祠據層阜面重城依山帶江廟貌奕新雨花之下占一席之地殊助靈爽所領小廟曰上清院

殿堂山門參中殿參二參郎殿參三茅殿參梓潼殿參道

院壹房基址七畝東至方公祠 南至雨花臺 西至汪公祠 北至楊公墓

重建清源廟碑
元寧國路南陵主簿李桓

蜀三神皆在祀典皆以有德與功爲民所敬仰雖皆肇迹西土威靈之烜赫無遠弗届東南去蜀萬里三神之祀徧於郡國之間其先後異世而清源爲之首稱按史神姓李氏蜀守諱冰之子歿而始祠于灌口繇漢迄唐宋歷千有五百載初侯終王爵命相繼我國家用監於前代增號于延佑改封于天曆以神之靈光凡再致隆極聖天子嗣位又詔加護國于舊號之上惟神佐輔宣力于秦世闢溷崖之險成漑田之利至于罔象之誅萌庶以安惠澤所施被于亡窮可謂德孚于民矣在國之初時則閩帥專征董于邊以討弗庭爰及往歲憲臣定謀堰石捍江大役是興

咸禱于神顯獲嘉應可謂功著于國矣方天下一統無間
遠邇夫其所宜祀則承上之命報事惟一於義爲協不得
以山川之祭限于封境以爲此行廟所在治葺以時固有
不可廢此金陵自宋李旣並祠三神而清源君獨有專廟
于城南廟之故榜署宋年曰嘉熙蓋嘗一葺其壞惟所由
建則郡志無所考而遺老旣盡莫有能知之者地據層阜
陞級以登面城而煩之亢爽特宜爲神棲然其因山以
基隘弗加闢度址而構以求稱不足以嚴事大神况積日
之久腐桄隳夷恬習以常而瞻敬益衰粵戴氏榮祖實維
邑人嘗致改作崇殿以暨廡而弗果後卒之二年嗣千元

吉思成其父志乃以緡分二萬庀工與材舉而新之棟宇以隆像設以華以至正元年六月十五日落成

清源觀碑

明南吏部左侍郎東吳錢溥

金陵聚寶門外一里許有高阜曰長干清源祠在焉其地亢爽夷曠風氣靚深鳳臺龍江映帶遠近層巒秀嶺聯絡左右而京師之人奔走祈謁而至者四時屬路不絕其神載在舊碑謂秦有蜀守李冰之于嘗闢溷崖之險成溉田之利至誅罔象以安民沒則民祠于灌口搜神記又謂隋有趙昱守嘉州州左有冷源二江蛟害民甚神乃設舟船率甲士鼓噪而往持刃入水斬蛟以出而江患遂息民感

其德立廟灌江口祀焉然皆謂之灌口二郎神也猶漢有兩伏波歟雖然神莫質其孰是而祠亦莫究其所始然民因其祠不曰長干而槩曰二郎岡則有年矣神唯有功于時者民乃祀之而不忘若二郎之神歷代錫爵加號並致隆極宋真宗時賜號清源妙道真君而清源之號始此以有功于蜀也岷源導江入海而沿江之恐蛟龍罔象之爲害者咸慕神功金陵蓋居江流都會而祀之尤宜也然則金陵有廟旣莫究其始舊碑載葺壞于宋之嘉熙增飾于元之至正 國朝洪武初道士湯靜淵復募而新之李本誠相繼如一天順之初錫祚受釐懷柔間神本誠乃自金

陵具神靈蹟請于上得改祠爲清源觀乃偕予鄉宣城伯衛公頴請記歲月以鐫諸石

廟小上清院

在都門外南城雨花臺側去所領清源觀相接聚寶門一里元至元間道士潘雲窓建爲修真之所正德四年重修

殿堂山門

參檻

上清殿

參檻

道院

壹房

基地

東至山南至清源觀西至街

北至鄭公祠

金陵玄觀志卷六

中仙鶴觀 古蹟

在郭城仙鶴門外東城地去所統朝天宮三十里太平門二十里漢時建萬曆間重修今後殿復圯郡乘所遺莫詳其自遼落村城無復驟鸞之侶矣所領小廟曰東流神廟滄波門蕭公廟滄波門瘟司廟孝陵衛蕭公廟

殿堂三茅殿壹楹三清殿叁楹道院壹房基址五畝東至呂家山西至

民田南至民田北至民房

小廟東流神廟

在郭城麒麟門外東城宣義鄉地去所領仙鶴觀十里

朝陽門四十里

殿堂山門

壹座

碧霞殿

叁楹

中殿

叁楹

道院

貳房

基址四畝

東至神泉

鄉西至宣義鄉南至曲石鄉北至長寧鄉

廟小滄波門蕭公廟

在郭城滄波門外東城蘇家鄉地去所領仙鶴觀二十

里朝陽門十五里成化七年建萬曆三十二年重修

殿堂山門

叁楹

蕭公殿

叁楹

後殿

叁楹

道院

壹房

基址五畝

東至民地

西至民地南至袁家地北至民地

廟小滄波門瘟司廟

古蹟

在郭城滄波門外東城神頭村地去所領仙鶴觀二十

里朝陽門十五里元至正元年建

殿堂

山門

參

瘟司殿

參

後殿

參

道院

壹

基址三畝

東至塘

西至民地南至民田北至民地

廟孝陵衛蕭公廟

在都城外東城地去所領仙鶴觀二十里朝陽門七里

隆慶年建

殿堂

山門

參

蕭公殿

參

道院

壹

基址二畝

東至墳至大路

西

至民地至民房北

金陵玄觀志七卷

終

金陵玄觀志卷七

觀中長壽山朝真觀

勅賜

在郭門外淳化鎮東城地。去所統朝天宮四十里。通濟門三十餘里。國朝正統年建道士葛可澄請有道藏賜勅存觀琅函玉笈增重仙都。甲戌重修。所領小廟曰靈濟道院湖塾祠山廟。

殿堂大山門

參

二山門

參

玄帝殿

參

三清正殿

伍

三官

殿

參

五聖殿

參

祠山殿

參

左官將殿

捌

右瘟司殿子

孫堂

捌

道院

壹拾

基地一十八畝

塘

東至田

西至民

南至民山

北至青

龍山

護道藏勅 文同盧龍觀

正統十二年八月初十日

廟小靈濟道院

在郭城高橋門外東城土橋地去通濟門九十里所領

朝真觀四十五里正德初年建

殿堂山門參中殿參正殿參道院肆基址十畝東至赤山西

至秦王村南至黃楊壩北至秦沿河

廟小湖塾祠山廟

在郭城高橋門外東城湖塾地去洪武門七十里所領

朝真觀十里宋皇慶年建嘉靖三年重修

殿堂山門參正殿壹祖師閣伍道院壹基址二畝東至東巷

南至大街 西至關王廟
北至秦淮河

金陵玄觀志七卷

終

金陵玄觀志

中所統朝真觀

七卷 上

金陵玄觀志卷八

觀中
方山洞玄觀

古蹟

勅賜

在郭城上方門外東城方山一名天印山之麓去所統
朝天宮五十五里洪武門五十里葛仙公玄白白飛昇
處吳大帝赤烏二年造名洞玄觀唐正觀六年併入岩
棲觀宋改崇真觀元因之至元二年兵火尋復 國朝
重建仍如洞玄初額成化萬曆間俱重修此地羣峰廻
合萬木蕭疎鍾山秀其前淮水流其下真仙都福地惜
石房山殿秘籙神書煨燼之餘無復存者惟仙公洗藥
池鍊丹井宛然古藤殘磧間千載猶有靈氣

殿堂

山門

座壹

三清殿

仙公殿

道院

房

基地拾畝

民山

南至王家山

西

至李家山

北至本觀山

山水

天印山

山

古蹟鍊丹井

仙翁遺蹟

洗藥池

在殿右

附藥曰

煮藥鑪

存不

人物葛仙公

有傳

葛稚川

仙公孫

護道藏勅

文同朝天宮

正統十二年八月初十日

文

方山崇真觀畧

戚氏志

正殿奉葛仙公像葛氏環觀而聚居有名天麟者及知觀事陳元吉各有所述曰自吳立觀仙公飛昇後靈祥荐至

白仲都輕舉相望從孫稚川復遊鄭氏之門而得其祖之
學自是觀宇羽流日盛子孫亦並山而居不絕觀額至宋
避國諱及仙公諱遂改今名而志失載耳至元十三年燬
於兵火獨存遺像葛氏秀實建殿延道士周如一領之而
觀以漸復以觀中南唐時戚琚等請還洞玄鐘碑觀之不
及舊之宏麗矣然居人崇嚮真侶來依亘山之境無水旱
札瘥之患齋館日闢樹植歲茂將復洞玄之規惟仙公藥
臼及鐫莫究所在後山有丹井嘗在寶華宮內加以石闌
護淨及建仙公殿宮碑具載宮隨廢井上夜時有丹光驚
飛有石湮塞近年人浚之利其所藏旣下聞風雷聲懼而

出山中石星布虎伏二石相傳有仙公飛昇杖履遺蹟道家閣皂山太極左宮符籙與三茅龍虎並行號三山天印地連三茅故出閣皂宋嘗兩封仙公曰冲應孚祐貞君其子孫猶多儒雅云

香茅宇記

明盛時泰

方山自吳大帝建屋以處葛仙公遂有洞玄觀至今丹井藥池猶存焉但歷世綿邈遺蹤雖在而殿宇之傾圯日甚萬曆丙子冬予與客來遊愛而留宿意欲構一樓以祀仙翁而愧於力之不及乃約客先葺茅菴以嬉以四月來城山過湖熟至三岡始醵金成之客有謂予當紀其事者予

以仙公古之高士今去已久其所以惓惓者豈非竒蹤秘
迹自能使人景慕然耶予與客生當熙朝今此之遊以地
則邇以齒則若青鞋白袷每於月之夕雪之朝而時一至
焉則優遊太平不爲不幸而杖履罇罍所至使內無饑寒
之慮外無虎蛇之虞其所以暢冲襟而樂幽討者寧不於
茲有賴耶况山古多隱士吾輩他時而來量其筋力身可
出則仕迹可遠則遯是屋雖不能上方仙翁其亦庶超近
士矣乎客是其言因題爲香茅宇而列十詠詩以俟來遊
者之詠

傳
葛仙公傳

廣列仙傳

葛仙公諱玄字孝先句容人從左慈受丹液仙經嘗與客對食言及變化之事客曰食畢先生作一事爲戲者仙公曰君得無促促欲有所見乎乃嗽口中飯盡成大蜂數百皆集客身亦不螫人久之仙公乃張口蜂皆飛入仙公嚼食之是舊飯也仙公嘗指石人使行指蝦蟆及諸行蟲燕雀之屬使舞絃節皆如人也仙公宴客冬設生瓜棗夏致冰雪又以數十錢使人散投井中以一器於井上呼錢出於是錢一一飛從井出皆向所投也又爲客設酒無人傳杯杯自至前如酒不盡杯不去也帝問曰百姓思雨可得乎仙公曰雨易得耳乃書符著社中俄頃大雨常行遇一

神廟凡過者雖百步下車否則有警廟傍有大樹數十根
上有數禽人畏莫犯仙公棄車直趨俄然大風驟起塵埃
蔽天從者驚怖仙公怒曰小邪敢爾舉手指風風卽止以
一符令人投廟中禽鳥皆墜死廟屋自焚仙公過武康見
一人家病作令巫祀妖邪其邪附巫者令仙公飲仙公不
飲而精邪出語不遜仙公厲聲叱曰奸鬼敢爾敕五伯拽
精人頭附柱鞭背但聞鞭聲出血流地精人怖謝仙公嘗
過華陰見一士人溺于蛇精之家仙公化作一田夫驅黃
犢而耕因說士人曰汝陷身于非地此煩人乃蛇精也前
後啖生人不計其數引士人看古井中皆是白骨盈積遂

教士人密窺之望東而走吾當救獲士人如其言窺之果蛇精也張牙弩目在網帳中附一小蛇兒在身旁仙公誅而斬之卽有無數小蛇來救援仙公盡數誅戮畢以一符與士人服卽瀉下蚯蚓蝦蟆之類遂得全生仙公又嘗在荆門軍紫蓋山修煉值天寒大凍仙公跣足衣衫襤褸時有屈家二女窺見憐其忍凍寅夜促成雙履次日欲獻之徃煉丹之所仙公已去但存爐灰尚溫二女撥灰而得丹一粒姊妹分而服之自後神氣冲冲不飢不渴惟慕清靜後隱去時人謂得仙矣仙公嘗從吳主船行至三江口阻風船多漂沒仙公船亦不知所在吳主嘆曰葛仙公有道

何不能免此遣人求之踰宿忽見仙公水上步來旣至尚有酒態乃謝曰昨伍子胥強邀留飯淹屈陛下於此一日遊會稽有賈人自海中還過一神廟廟吏邀賈人曰煩寄一箋付葛仙公言訖卽以書擲舟中及還白仙公仙公開函乃東華山童君書題曰太極左宮仙書世人愈知仙公名在天闕久矣仙公嘗于西峰石壁上石曰之中搗藥因遺墜一粟許有飛禽遇而食之遂得不死至今夜靜月白風清之時其禽猶作丁當杵臼之聲名之曰搗藥鳥有仙人琴高聞仙人得道自東海跨雙鯉而來訪仙公與之酣飲旣醉高臥白雲間酒醒雙鯉化爲石矣仙公乃以雙鶴

贈之跨之而還石至今存嘗有客從仙公泛舟見箱中有
十數符客曰此符之驗可得見否仙公卽取一符投水中
遂水而下仙公曰何如客曰常人投之亦然仙公復取一
符投之逆水而上仙公曰何如客曰異矣仙公復取一符
投之符卽不上不下湏臾上符下符會於中流三符聚爲
一處良久收之又于水濱見鬻大魚者謂魚主曰欲假此
魚到河伯魚主曰此已死矣曰亦可以丹書紙納魚口中
投于水躍然而去嘗有客來謁旣坐有繼至者復見仙公
迎與俱入而座上仙公自與客談笑不動時苦寒謂客曰
居貧不能設爐以致煖試作火以待諸君于是口中吐氣

火赫然而出須臾屋中火滿又盛暑中醉臥使人付粉腹
上謂客曰苦熱不能作他戲乃以腹徐徐上摩屋梁而粉
着梁上後仙去

附 葛稚川傳

晉書

葛稚川諱洪丹陽句容人祖系吳太鴻臚父悌吳平後入
晉爲邵陵太守洪少好學家貧躬自伐薪以買紙筆夜輒
寫書誦習以儒學知名性寡欲無所愛玩不知碁局幾道
搏捕齒名爲人木訥不好榮利閉門却掃未嘗交游於餘
杭山見何幼道郭文舉目擊而已各無所言時或尋書問
義不遠數千里崎嶇冒涉期於必得遂究覽典籍尤好神

仙導養之法從祖吳時學道得仙號曰葛仙公以其煉丹
祕術授弟子鄭隱稚川就隱學悉得其法焉後以師事南
海太守上黨鮑玄玄亦內學逆占將來見稚川深重之以
女妻焉因傳玄業兼綜練醫術凡所著撰皆精覈是非而
才章富瞻太安中石冰作亂吳興太守顧祕爲義軍都督
與周玘等起兵討之祕檄稚川爲將兵都尉攻冰別率破
之遷伏波將軍冰平稚川不論功賞徑至洛陽欲搜求異書
以廣其學稚川見天下已亂欲避地南土乃叅廣州刺史
嵇含軍事及含遇害遂停南土多年征鎮檄命一無所就
後還鄉里禮辟皆不赴元帝爲丞相辟爲掾以平賊功賜

爵關內侯咸和初司徒道名補州主簿轉司徒掾遷諮議
參軍于寶深相親友薦其才堪國史遷爲散騎常侍領大
著作固辭不就以年老欲煉丹以祈遐壽聞交趾出丹求
爲句漏令帝以資高不許稚川曰非欲爲策以有丹耳帝
從之遂將子姪俱行至廣州刺史鄧嶽留不聽去乃止羅
浮山煉丹嶽表補東宮太守又辭不就嶽乃以其兄子望
爲記室參軍在山積年優游閑養著述不輟其自序曰洪
體乏進趨之才偶好無爲之業假令奮翅則能陵厲玄霄
騁足則能追風躡景猶欲戢勁翮於鷦鷯之群藏逸迹於
駸駸之伍豈况大塊稟我以尋常之短羽造化假我以至

爲之蹇足自卜者審不能者止又豈敢力蒼蠅而慕冲天
之舉策敗簷而追飛兔之軌飭嫫母之篤陋求媒陽之美
談推沙礫之賤質索千金於和肆哉夫焦僥之步而企及
齊父之蹤近才所以躓礙也要離之羸而強赴扛鼎之勢
秦人所以斷筋也是以望絕於榮華之塗而志安乎窮圯
之域藟藿有八珍之甘蓬蓽有藻梲之樂也故權貴之家
雖咫尺弗從也知道之士雖艱遠必造也考覽奇書旣不
少矣率多隱語難可卒解自非至精不能尋究自非篤勤
不能悉見也道士弘博洽聞者寡而意斷妄說者衆至於
時有好事者欲有所修爲倉卒不知所從而意之所疑又

無足詬今爲此書粗舉長生之理其至妙者不得宣之於
翰墨蓋粗言較略以示一隅冀排憤之徒省之可以思過
半矣豈謂閤塞必能窮微暢遠乎聊論其所先覺者耳世
儒徒知服膺周孔莫信神仙之書不但大而笑之又將謗
毀真正故予所著子言黃白之事名曰內篇其餘駁難通
釋名曰外篇大凡內外一百一十六篇雖不足藏諸名山
且欲緘之金匱以示識者自號抱朴子因以名書其餘所
著碑誄詩賦百卷移檄章表三十卷神仙良吏隱逸集異
等傳各十卷又抄五經史漢百家之言方技雜事三百一
十卷金匱藥方一百卷肘後要急方四卷稚川博聞深洽

江左絕倫著述篇章富於班馬又精辯玄願析理入微後
忽與嶽疏云當遠行尋師尅期便發嶽得疏狼狽往別而
稚川坐至日中兀然若睡而卒嶽至遂不及見時年八十
一視其顏色如生體亦柔軟舉尸入棺甚輕如空衣世以
爲尸解得仙云 史臣曰稚川束髮從師老而忘倦紬奇
冊府總百代之遺編紀化仙都窮九丹之祕術謝浮榮而
捐雜藝賤凡寶而貴分陰游德棲真超然事外全生之道
其最優乎 贊曰稚川優洽貧而樂道載範斯文永傳洪
藻

葛稚川遺事

葛稚川居羅浮與南海太守鮑靚善靚時時往來羅浮山中或迎至郡與言達旦夫人見其來門無車馬獨有雙燕怪而問之則雙履也靚亦有道術嘗行部入海遇風饑甚取白石煮食之嘗以女妻稚川

葛稚川贊

唐子西

江左日陋無復德輝翔而不集翩然南飛鄧嶽細兒處仲餘黨豈有識知亦復瞻仰吾緣內丹遂居羅浮豈以嶽故而議去留所就者大寧卹其小吾與嶽游如狎鷗鳥

空中歌三首

吳葛仙公

赤烏七歲八月十五日葛仙公台日升天弟子鄉朋攀戀不已於是仙公駐駕空中賦五言歌詩三

篇降付鄉朋普令
歌誦開悟方來

真人昔遺教愍念孤癡子
嬖邪不信道禍亂由斯起身隨
朝露晞悔恨何有已罪大不可掩
流毒將誰理冥冥未出期劫盡
方當止轉輪貧賤家仍復爲役使
四體或不完整行乞市不知積罪
報怨天神不恃大道常無爲弘之
由善始吾今獲輕舉修行立功爾
三界盡稽首從容紫宮裏停駕
虛元中人生若流水臨別屬素翰
粗標靈妙紀一我今便昇天愍
念諸儒英大道體虛無寂寂中有
精視之若冥昧窈窕中昭明莫言
道虛誕所患不至誠奚不登名山
誦是洞真經一諷而一詠玄音徹
太清太上輝金容衆仙

齊應聲十方散香花燐烟梅檀馨皇娥奏九韶鸞鳳諧和
鳴龍駕翳空迎華蓋曜杳冥脩閑劫仞臺帝釋歛降庭八
王奉丹液挹漱身騰輕逍遙有無間流朗絕形名神童俠
侍側自然朝萬靈飄飄八景輿遊衍白玉京七祖昇福堂
先亡悉超生王侯能篤信必爲天下貞大人體至德一切
蒙其成二散誕遊山水吐納靈和津鍊氣同希夷靜詠道
德篇至心宗玄一真感今乃宣飛駕御九龍飄飄乘紫烟
華景曜空衢紅雲擁帝前暫迂蓬萊宮倏忽已賓天偉偉
衆真會渺渺凌重玄體固無終劫金顏隨日鮮歡樂太

一作

上境悲念一切頑

一作人

誰能離死壤結是冥中緣悠悠

成至道無有入無間微妙良難測智者謂我賢若能弘衆
妙輕舉昇神仙三

葛仙公頌

吳支道紀

葛仙公甫誕三日有道士支道紀來謂其父曰吾
夢通玄真人降汝生奇男父令抱兒出道紀起敬
曰此兒有紫氣覆之狀如寶蓋
神明煥耀當爲神仙因爲贊曰

身雖輪聖化鬼神無暫滅宿福積重緣昔願非今日大羅
真人降仙聖含真出天龍漱香花濯我鍊胎質微言將誰
信靈期玄佑畢道心超不二混成表元一獨悟本無想放
朗大乘逸

洗藥池

晉葛稚川

洞陰冷冷風珮清清仙居永劫花木長榮

萬山洞玄觀

宋楊修

葛玄功行滿三千白日驟鸞上碧天畱得舊時壇宇在後
人方信有神仙

方山

明焦竑

道者何年往深林尚故廬冷煙翻翠壁古洞隱丹爐坐傍
雲容斂行看樹色扶前山西逝水冉冉接蓬壺

金陵玄觀志八卷終

金陵玄觀志卷九

中玉虛觀 古蹟

在郭城上方門外東城方山去所統朝天宮五十五里
洪武門五十里東吳時建茅屋唐保大間始構殿宇萬
曆十三年重修所領小廟曰東嶽廟

〔殿堂〕山門 參星主殿 參道院 肆基址拾畝 東至民田南至圩埂

西至西湖圩
北至民田

小龍都東嶽廟

在郭城上方門外東城地去所領玉虛觀十里通濟門
六十里正統年建萬曆十三年重修

殿堂山門

壹座

東嶽殿

叁楹

道院

壹房

基地貳畝

東至官路
西至民田

南至民山
北至秦淮河

金陵玄觀志卷十

中 吉山祠山廟 古蹟

在郭城上方門外去所統朝天宮四十里聚寶門三十
五里南城吉山登嶺見大江宋時建廟其上 國朝天
順年修嘉靖年重修今方事興葺所領小廟曰太玄菴
敬思菴楊塘菴

殿堂山門萬聖閣 參 祠山殿 參 三官殿 伍 三茅殿 參 子

孫殿 參 道院 參 基址拾畝 東至山脚 南至王家山 西至山頂 北至王家山

山水吉山

小 廟 太玄菴

在郭城鳳臺門外南城桃紅地去所領吉山祠山廟十里聚寶門七十里成化年建

殿堂

山門

座壹

三清殿

參

道院

房貳

基地

參畝

東至龍山

西至龍山

南至金家墳山
北至金家山

廟小

敬思菴

古蹟

在郭城鳳臺門外南城西京村去所領吉山祠山廟四十里聚寶門七十里宋朝建

殿堂

三清殿

參

道院

房壹

基地

肆畝

東至土山

西至官路

南至官

北

至本
菴墳

廟小

楊塘菴

古蹟

在郭城鳳臺門外南城西林寺地去所領吉山祠山廟

四十里聚寶門一百里宋朝建嘉靖六年重修

殿堂山門參天妃殿參道院參基址參獻參畝參墳山參南至

西林寺西至雲照山北至坎塘劉山

金陵玄觀志

卷十

十卷

四

金陵玄觀志十卷

終

金陵玄觀志卷十一

中移忠觀 古蹟

在郭城安德門外南城木龍亭地去所統朝天宮一百零五里聚寶門一百里宋乾道志移忠報慈禪院有秦燔所造鐘迄國朝多經兵燹院廢為道家所居遂名移忠觀古塔尚存猶徵故蹟云所領小廟曰園林菴板橋祖山廟眼香廟梁塘菴

殿堂山門 參 三清殿 參 道院 參 基地拾畝 東至塔西至塹南至

大路北

廟小園林庵 古蹟

在郭城鳳臺門外南城小丹陽地去所領移忠觀三十

里聚寶門一百三十里元順帝三年建

殿堂山門參三清殿參道院壹基址參南東至夏本義山西至張

守靜山南至大路北至本庵山

公產田地壹拾陸畝伍分

廟小板橋祠山廟

在郭城安德門外南城板橋地去所領移忠觀二十五

里聚寶門三十五里 國朝建

殿堂正殿參茅君殿參三官殿參子孫殿壹道院壹房基

址肆東至劉家園南至官路西至官路

廟小 眼香廟 古蹟

在郭城安德門外南城牛首山地去所領移忠觀三十

五里聚寶門三十里宋朝建萬曆二十年募化重修

殿堂關公殿參碧霞殿參道院壹基址肆畝東至大路西至廟庄

南至周良印房北至吳文孝

廟小 梁塘巷

在郭城安德門外南城牛首山地去所領移忠觀三十

里聚寶門三十五里隆慶元年建

殿堂山門參祠山殿參左茅君殿參右三官殿參道院

壹基址伍畝東至王住房西至朱文煥墳南至大路北至朱文煥田

金陵玄觀志十一卷
終

金陵玄觀志十一卷

終

金陵玄觀志卷十二

中 佑聖觀

在郭城江東門外上新河北岸西城地去所統朝天宮
十里三山門五里成化二年建所領小廟曰天妃廟水

府廟玄帝廟熒熒廟五顯廟火星廟大勝關天妃廟

殿堂三官殿

參

玄帝殿

參

三清殿

參

道院肆基址朱畝

東至屯塘 南至官街
西至屯塘 北至民地

天妃廟

在郭城江東門外上新河北岸西城地去所領佑聖觀
一里三山門六里洪武年建成化二十三年重修

殿堂天妃殿參玉皇閣參玄帝殿參道院壹房基址參畝

東至民房 南至官街
西至民房 北至圩塘

水府廟古蹟

在郭城江東門外上新河南岸西城地去所領佑聖觀

二里三山門六里元朝建舊名放燈祠萬曆十八年道

士伊貞陽重建改今額

殿堂山門晏公殿參三官殿參玉皇閣參道院壹房基址

伍畝 東至火巷 南至屯田
西至民房 北至官街

玄帝廟

在郭城江東門外上新河南岸西城地去所領佑聖觀

一里三山門五里宣德巳酉建萬曆初年重修

殿堂山門

參

玄帝殿

參

道院

壹

基址肆畝

東至民房南至官街

西至民房北至荒地

廟小熒熒廟

在郭城江東門外上新河南岸西城地去所領佑聖觀

一里三山門六里萬曆初年建

殿堂山門

參

熒熒殿

參

三官殿

參

道院

壹

基址叁畝

東至

民房南至官街西至民房北至圩塘

廟小五顯廟

在郭城江東門外上新河南岸西城地去所領佑聖觀

二里三山門六里成化四年建嘉靖十八年重修

殿堂山門參五顯殿參觀音殿參道院壹房壹基址參畝東

火巷 南至屯田 西至民房 北至官街

廟小火星廟 古蹟

在郭城江東門外南壩西城地去所領佑聖觀一里三

山門五里元時建弘治十年重修

殿堂火星殿參玄帝殿參瘟司殿參三茅殿壹道院貳房

基址陸畝 東至大河 南至民房 西至民房 北至官街

廟小大勝關天妃廟

在郭城安德門外南城去所領佑聖觀十五里聚寶門

二十里 國朝建今募重修

殿堂天妃殿

參

玉皇殿

參

道院

壹

基地貳畝

東至大河南至民房

西至教場

北至民房

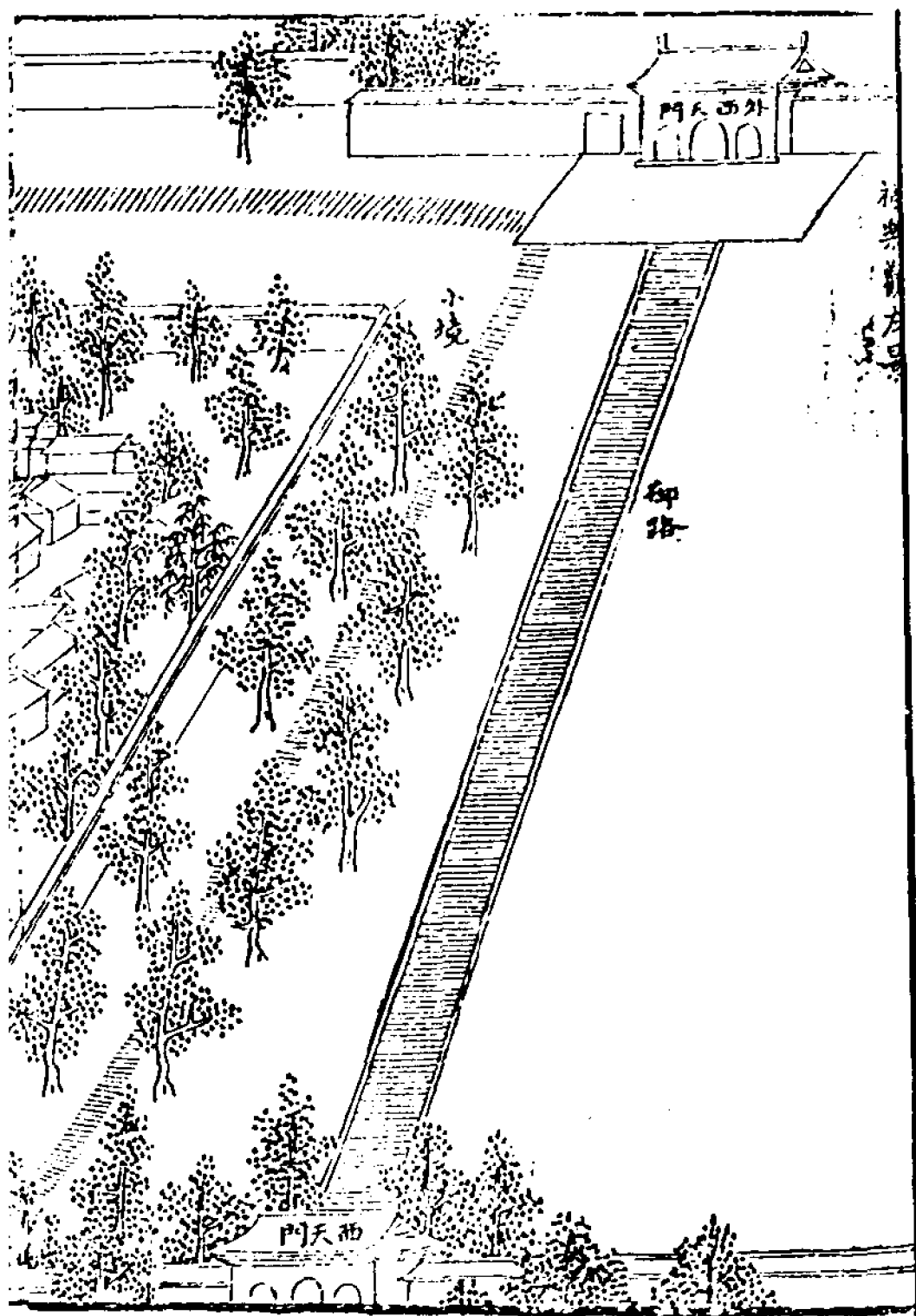
金陵玄觀志十二卷

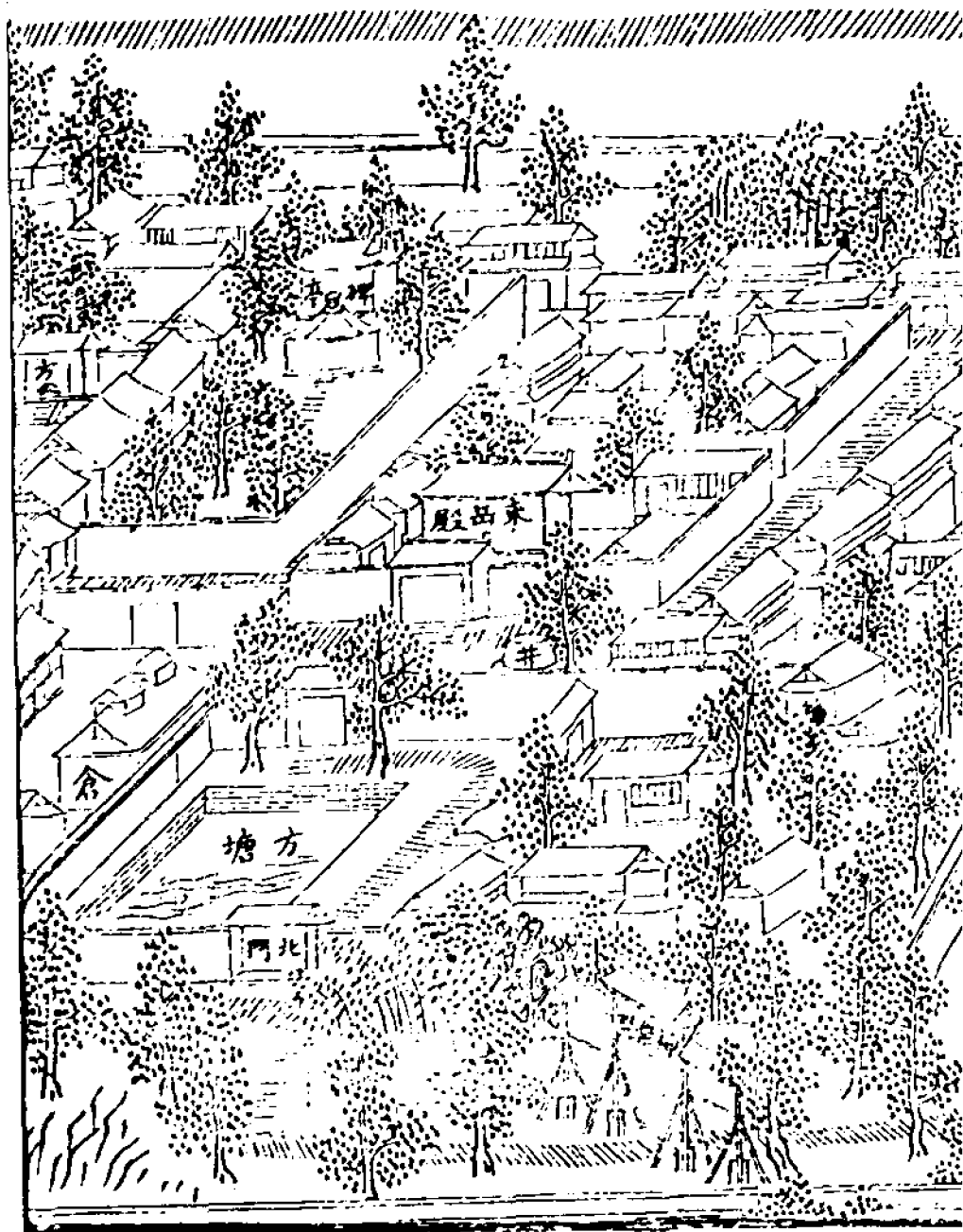
終

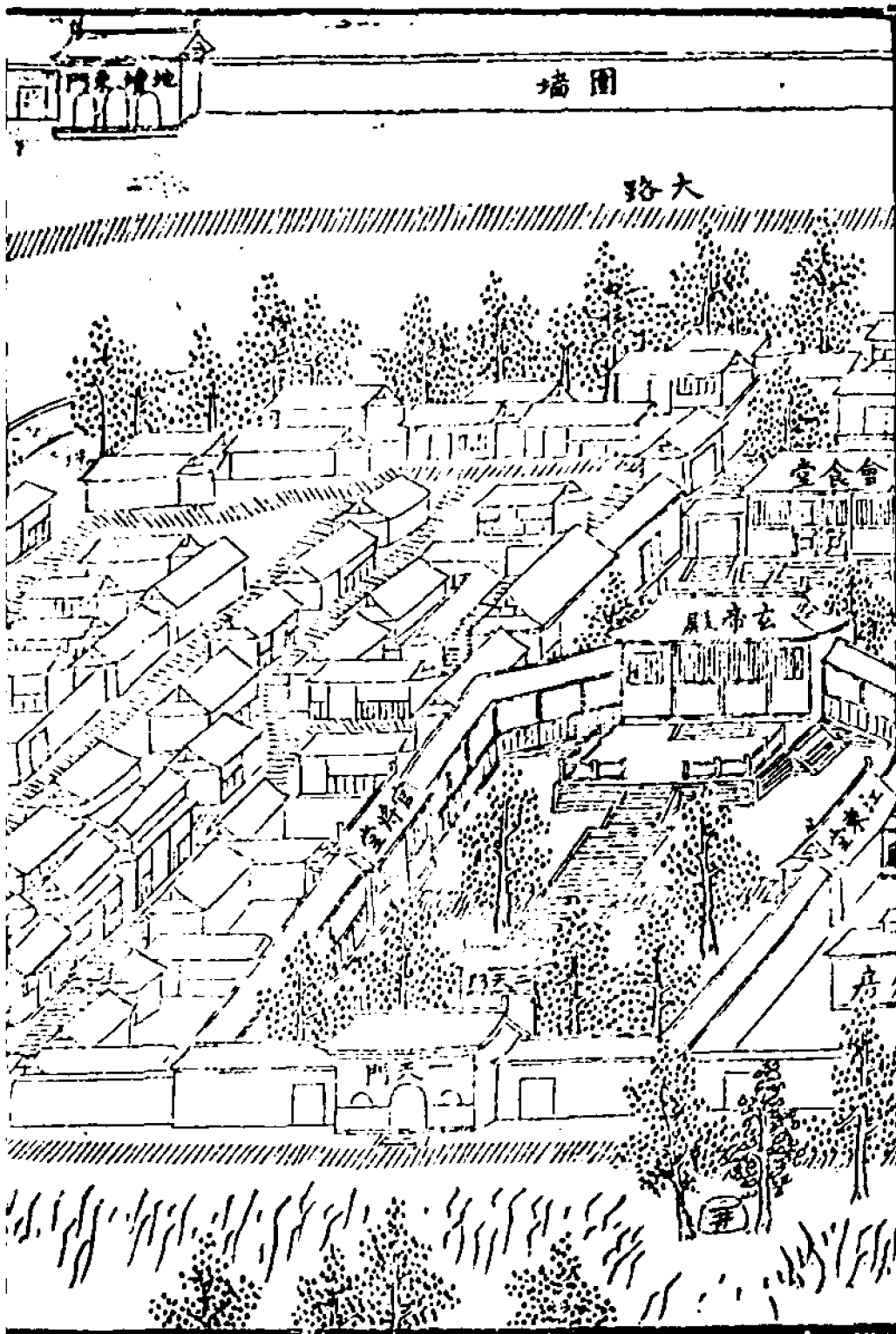
金陵玄觀志

八朝太常所統

十二卷三









秦淮河

金陵玄觀志卷十三

大神樂觀

勅建

在都城外天壇西東城地去洪武門一里許 國初舉郊廟之祀合用大樂乃就壇近地設觀選樂舞生習教其中名神樂觀後 皇輿旣北郊廟行於京師觀所存止祀 先師孔子歲大祭奉常先日集宗伯官寮至觀試樂朱干絳節白羽黃冠猶列兩階而陳九奏焉其地出正陽門迤邐在望古木松陰夾道遠帶鍾山之麓近連饗帝之宮門臨平野地遶長河廣術修廊尊嚴壯麗諸旁殿廳事復森列齊肅有亭曰醴泉 文皇在觀結

壇時溢出額設提點一員知觀一員領觀事凡太常所屬祠廟皆附觀曰龍江天妃宮北極真武廟都城隍廟祠山廣惠廟五顯靈順廟馴象街五顯廟玄真觀黃鹿觀天王廟玄帝祠

殿堂山門

各肆

兩邊角門

各肆

高真大殿

伍

兩邊畫廊

各壹

拾柒

殿外兩邊祠堂

共柒

會食堂

柒

醴泉大門

叁

雲板房

叁

倉房并內公廨廳

共壹拾

東嶽殿

叁

兩廊

十王廊房

各陸

後住房

伍

提點公廨

叁

住房

柒

道院

壹百肆拾柒房

食糧樂舞生貳百柒拾名
候缺道童貳百柒拾名

基址肆里

東至天地壇

南至官河

西至山川壇

北至城河

勅諭神樂觀

開基守業必勤政爲先趨事赴公非信誠必責傳不云乎
國之大事在祀與戎曩古哲王謹斯二事而 上帝皇祇
悅賜天下安和生民康泰朕起寒微而君宇內法古之道
依時以奉 上下神祇其于祀神之道若或不潔則非爲
生民以祈福而保已命也昔劉康公成肅公會晉侯伐秦
祭于社稷之神然後興師當祭之時畢則受胙之禮其受
之時必思洋洋乎在其上而穆穆然或左而或右委心敬
慎而受之則祥故敬勝怠者吉怠勝敬者滅所以成肅公
受胙之時起慢神不恭之貌因伐秦而卒是以知敬者必

有動作禮義威儀之則以定命也于斯祀神之道能者養之以福不能者敗之以禍是故君子勤禮小人盡力勤禮莫如致敬盡力莫如敦篤敬在養神篤在守業朕觀古人之敬神也若是其驗禍福亦若是斯可謂無神而不信乎可謂佞神而祈福乎二者皆不可惟敬之以禮而已朕設神樂觀備樂以享上下神祇所以撥錢糧若干以供樂舞生非倣前代帝王求長生之法而施之然長生之道世有之不過修心清淨脫離幻化速疾去來使無艱阻是其機也於戲昔殷周之父老何存漢唐之耆宿安在果長生之道乎朕設神樂觀以備樂碑之於觀以示後世其觀主

不潔樂生不精瞻生不足以此觀之不但君不勤于祀事
其朝臣觀主必也亦然若君勤於祀事朝臣觀主無一體
之敬則國有常憲故茲勒石想宜知悉 洪武十二年歲
次己未十二月 日建

神樂觀提點勅

朕設神樂觀備五音奉 上下神祇其勅居觀者皆慕仙
之士其仙之教也或云始廣成子流傳至漢曰道士凡此
者多孫處雲居棲巖屋樹是則宜其修也晨昏目心以去
玄覽宵晝仰觀俯察以滌宿世之冤愆措今生之善行俄
爾有知則倏然忽然躡雲衢而神遊八極往無不達交無

不接如此者安得不與神通故有飛神謁帝直謂人詞者斯可謂修之至也今見修道士某雖未若此其志已處清虛特命職格神郎五音都提點正一仙官領神樂觀事爾中書吏部如勅施行諭往欽哉

神樂觀知觀勅

朕聞軒轅時崆峒有修者其教獨善其身而已效之者往往逮至漢天師張道陵致神倏忽飛符役劔轉斗移星其幹旋造化人莫知其然今之道士祖而效之雖未若是人皆清淨斯可職而奉神彼得樂于修煉者也神樂觀已命正官掌領觀事尚缺分理者部諸樂生以聽陳舉今見修

道士某可授清淨五音知神樂觀事爾中書吏部如勅施行使往欽哉

御製題神樂觀道士

仙翁調鶴欲扶穹萬里風頭浩氣雄
翎背穩乘空廓外丹光橫駕宇寰中
飛符到處雷神集役劒長驅癘鬼窮
見說黃芽心地轉更於何趣覓仙宗

御製題神樂觀道士

聞說仙人豈等閑年年辟穀煉金丹
虛心盡却玄中覽特役絃歌謁帝壇

文奉

勅撰瑞應醴泉碑

明右春坊右庶子胡廣

皇帝道隆德盛至孝格

天追慕

皇考太祖聖神文武

欽明啓運俊德成功統天大孝高皇帝

皇妣孝慈昭憲

至仁文德承天順聖高皇后夙夜祇敬永言不忘乃告羣

臣曰予

皇考大德難名功盖宇宙度越千古垂憲萬世

皇妣同起艱難內助開創徽音母儀光昭四海聖澤洋洋

超凌三光陟降天地表裏陰陽布流玄澤敷佑下土紹庭

上下保明予躬焄蒿悽愴無時不在予思致其精杳乎莫

從晨昏奉享春秋禴嘗登降廟庭寤寐羹牆精神感孚庶

幾來格綏賚思成歲月于邁言報罔極爰念臣庶幽沉眇

昧咸躋明爽衆萬異類均被渥惠惟玄教金錄齋科可以

額 上帝達孝思廣仁惠爾羣臣其相予祀事乃永樂四年冬十一月庚申命道錄司合天下道士建壇于朝天宮神樂觀洞神宮歲事七日夜 皇帝居齋宮端笏一心敬戒有嚴有司百寮駿奔執事罔敢戒怠孝誠昭著感達天心明日辛酉青鸞白鶴羣飛萬舞翱翔裴絢又明日壬戌駕幸朝天宮率百寮行祭祝禮 皇帝服袞冕乘大珪對越聖靈蹠頻拜伏進退旋辟事亡如存儼乎見聞有五色寶蓋旖旎騰空踰正陽門冉冉至于 宮城光彩煜燁輝耀 金闕又明日癸亥有神人見神樂觀呼聲者三已忽不見又明日甲子慶雲覆蔭于壇繽紛炫爛或或縕縕流

動歛舒久而方散乙丑甘露降朝天宮丙寅竣事 皇帝
率百寮行送神禮注目凝思彷徨踟躕慕戀依依惻愴涕
淚百辟卿士觀感盡傷復有卿雲鸞鶴滃喬蹢躅交錯悠
揚盤旋下上祥飈徐來日煜如春羣情暢懌戊辰甘露降
鍾山是日醴泉出神樂觀提點臣周原真以進 皇帝若
曰 皇考聖靈在天妙運神化無處不著茲顯錫予嘉祉
用示永命乃以獻 奉先殿獻于 孝陵賜羣臣飲于
奉天門色潔而清味甘如醇酎香秘醇旁達始飲沁冽
齒少焉體溫頰酡咸頓首欣悅倍萬感激慶幸遭逢遂賜
往觀將及觀門百步許芳氣縈縈隨風播聞新近則翫詩

蒸浮晻夢充溢感沸漉漏挹而不竭道士云夜景清澄月
明星朗有二鶴旋飛泉上辛未羣臣上表賀 皇帝謙光
益深益虔益戒弗有其有復申飭勸謂自古有道之君遇
祥瑞之來愈加儆畏 聖言精微昭格無間羣臣請建碑
泉側以彰盛美 皇帝命臣廣爲文臣謹按禮運曰聖王
能修禮以達義體信以達順故天不愛其道地不愛其寶
故天降膏露地出醴泉而鵷冠子孝經援神契瑞應圖禮
緯諸記載皆以爲聖人盛德之徵臣伏覩 皇帝禦宇以
來盡誠以事天精意以享百神致孝于 宗廟施惠于幽
明治化隆盛天下大同南極北垂日域月窟恭修職貢輻

輳來庭是以 天人協慶日月貞明五星順軌雨暘時若
海宇寧謐物阜民康鴻休嘉生雲臻海集凡有舉動天必
昭應如形聲影響不爽毫髮若騶虞來神龜出黃河清野
蠶成繭又若同穎之禾連秀之麥四方紛進無虛歲今茲
孝享靈貺歲稔臣聞有大德者必有大福有大福者必具
衆美 皇帝至孝至仁福應繁聚斯皆上玄幽贊列聖垂
靈以兆千萬載雍熙之慶巍巍赫赫卓冠古今自書契以
來未有若此之盛者也顧臣淺薄不足以發揚偉烈用紀
其實勒諸琬琰垂示萬世謹拜手稽首而獻詩曰 天佑
大明眷命 聖君至孝至仁承 天子民肝食宵衣勵精

儵勤允恭無爲重華放勳夙夜秉心永慕 考妣罔極之
恩曷其有已凡可顯揚靡不跼跼對越 上玄有嚴祀事
一念之敬洞幽徹微至誠感孚先天弗違如響應聲由平
動幾以和致和嘉生集穰噦噦青鸞皜皜白鶴乘飈馭仙
翔于寥廓飛覽裴徊紛紜揮霍霧旖霞旂羽儀綽約寶蓋
陸離五色浮空赤光紫燄燁電流虹旖旎飄飄貝闕珠宮
千真獻禧萬福攸崇爰有神君青童綠髮縞袂素裾雪肌
氷骨來效嵩呼歡聲騰越聞者卽之去影倏忽采靄卿雲
煥衍輪囷非靄非烟絢郁繽紛金華玉芝璀璨璘霏抱日
縈廻錦章繡文軒轅散精天乳垂芒乃降甘露潏潏瀼瀼

溥松沍綴星凝霜膏液灑潤不晞太陽景貺畢臻醴泉
漙出獨湧九地滂流淠沸芬芳醺醑旨若萍實斟而酌之
不竭不溢著象于乾毓靈于坤醞派瑤池引脉崑崙孰剖
其秘孰導其源理修德至於焉潺湲是日戊辰有穀其期
神樂清都霈然決滋羽衣擎蹠進獻 彤墀曰茲福應

皇德召之 皇帝曰吁 皇考昭晰維此戊辰啓 聖之

歲 神靈妙化運天載地顯著嘉祉蕃錫來裔乃發其囂
陳薦 宗廟賜飲于廷百辟奔趨玉瓚瓊牟三嘏以嚼稽
首雷動歡欣踴蹕乃賜往觀聞者競趨車馬如雲填陌塞
衢或挹以斗或盛以壺枯槁榮茂沉痾以蘇漢之清室唐

之九成靡有其實虛襲其名亦有龍池頌德鑑清視今之
美彼焉足京羣臣有言一詞萬口 聖孝格 天休徵輻
輳玄化升聞靈源滲寶 皇帝謙光弗有其有謂 天降
鑒 皇考繁祉祐我孫子百寮庶士夙夜匪懈飭謹 天
意毫忽以聞嘉應斯戾縱觀前古凡厥有道遇祥而懼胡
敢怠傲勉無荒以收其報海隅蒼生永永不冒羣臣曰
都 皇帝孝讓保合太和感召靈貺既敬既戒滿盈是防
道德純備巍巍蕩蕩超今冠古莫際端倪礪磨貞珉樹建
穹碑臣廣載筆作此頌詩永歌 聖德萬壽 天齊 永
樂五年正月十五日

本觀道規條例

本部職掌

樂舞生并道士歲報冊每歲終該觀照道錄司例造二本
呈送一本咨繳禮部 凡食糧樂舞生額定貳百柒拾名
每拾年本部劄付太常寺轉行該觀盡將見在道童呈部
常堂考寫樂章能寫者照樂舞生名數取足造冊咨禮部
填給各童度牒咨回到部發本司給散考時該觀造年貌
冊一本送司稽查以防替考之弊 凡食糧樂舞生缺出
每季終太常寺將本部原取在冊道士挨序呈部送司默
寫樂章間或試演樂器查對無差稟 堂准補劄太常寺
食糧如有差訛發回習學另行考選再試不通者徑自革

退 凡本觀一應事務及朔望赴司陳遞執結該觀設掌書一名掌籍一名荅應年終該觀另點新役更換

本觀糧額

太常寺志

吳元年選用樂舞生計六百名至永樂十八年隨 駕三百名去訖存留三百名

計開

提點知觀各壹員每員每月支米一石五斗每年芝蔴一石黃豆一石小麥四石鹽一石柴一千五百斤布絹等項俱無

樂舞生三百名每名每月支米三斗每年支黃豆四斗

五升芝麻八升小麥一石折銀四錢柴四百斤正旦
清明中元三節每名樂舞生每節支米五升官無每
名綿布三疋苧布三疋絹一疋綿半斤已上各折銀
二兩四錢五分官無

每年額設

糧米一千一百七十七石二斗三升坐派蘇松二府

縣

芝麻二十六石坐派直隸廣德州縣

黃豆一百三十七石坐派直隸太平府縣各解納

小麥三百八石每石折銀四錢共折銀一百二十三

兩二錢坐派池州府縣戶部領回本觀支給

食鹽二千六百斤鹽廠支給

柴薪一十二萬三千斤每百斤折銀五分共折銀六

十一兩五錢工部支給

綿布九百疋每疋折銀三錢共折銀二百七十兩

苧布九百疋每疋折銀二錢共折銀一百八十兩

絹三百疋每疋折銀七錢共折銀二百一十兩

絲綿一百五十斤每斤折銀五錢 共折銀七十五

兩共折銀七百三十五兩南京戶部支給

今裁樂舞生三十名止二百七十名凡米豆等亦俱

照名裁減

附俗家禁約

弘治十二年八月神樂觀樂舞生劉靖淵等奏本觀道衆
選爲樂舞生俱係髫年出家投師訓業經久其間有除授
官職或仍本等者近有師徒病故致被俗族兄弟叔伯等
親平昔素不來往明欺樂舞生但或爭訟誣誤卽係不守
清規例該還俗乘機肆潑夥來打鬧捏詞圖賴唬嚇不容
出殯詐勒賣房受價逼要衣資全無忌憚切思雖有房屋
永鉢係是師徒存活本分自置并不係俗家族屬代辦子
承父業徒紹師產古今自然之理欺擾難堪乞 勅該部

禁約奉

聖旨該部知道欽此到部行仰巡視南城御史

黃 今後如有似前爭鬧違犯之徒許被害人具告本觀
官司并地方火甲捉拿到官審實徑自送問施行移關到
觀合行出給告示于本觀張掛曉諭禁約之後遇有師徒
病故敢有不遵前項事例仍來喪家爭鬧詐勒賣房受價
逼要承資等件者許令廊長隣右人等即便捉拿赴觀以
憑轉送法司究治施行兩京神樂觀事體相同理合移關
知會施行

中龍江天妃宮

在都城外獅子山下西城地去神樂觀二十里儀鳳門

相望 文皇帝遣使海外諸番舟幾沒颶風黑浪中賴
天妃顯護帖息歸日以聞 勅建宮崇報宮枕城城半
在山趾當時龍江經其下今爲平陸宮殿華峻廊廡繪
海中靈異丹青滿壁玉皇閣高可見江朱櫺翠棟與遠
近帆檣映色宮後有娑羅樹亭亭千雲翠影如蓋歲遇
天妃誕辰昇化之日太常寺堂上官致祭

殿堂 大山門參 二山門參 正殿參 兩廊廡共貳拾楹 穿堂參

後殿參 三清殿參 玉皇閣伍 神鑑館伍 碑亭壹 道院

房 基址 左至儀鳳門 右至靜海寺
前至官街 後至鳳城

公產 官外官房拾 菜地朱拾伍畝 勅賜天妃宮菜地文

勅賜天妃宮菜地文

去說與楊慶等知道洪保奏南京金川門外路東西
有空閒菜地貳處與靜海寺天妃宮常住僧道栽種
文書到日撥與他種欽此欽遵計開天妃宮柒
拾伍畝

御製弘仁普濟天妃宮之碑

仰惟皇考太祖高皇帝肇域四海幅員之廣濟天所覆
極地所載咸入版章懷柔神人幽明循職各得其序朕承
鴻基勉紹先志罔敢或怠撫輯內外悉俾生遂夙夜悚
惕惟恐弗逮恒遣使敷宣教化于海外諸番國導以禮義
變其夷習其初使者涉海洋經浩渺颶風黑雨晦冥黯慘
雷電交作洪濤巨浪摧山倒嶽龍魚變恠詭形異狀紛雜

出沒驚心駭目莫不錯愕乃有神人飄飄雲際隱顯揮霍
下上左右乍有忽無以妥以侑旋有紅光如日煜煜流動
飛來舟中凝輝騰耀徧燭諸舟煇煇有聲已而烟消霾霽
風浪帖息海波澄鏡萬里一碧龍魚遁藏百恠潛匿張帆
盪艫悠然順適倏忽千里雲駛星疾咸曰此天妃神顯
示靈應默加佑相歸日以聞朕嘉乃績特加封號曰護國
庇民妙靈昭應弘仁普濟天妃建廟于都城之外龍江之
上祀神報貺自是以來神益顯休應視前有加凡使者及
諸番國朝貢重譯而來者海舶往還駕長風馭飛帆暮數
萬里若履平地略無波濤憂險之虞歌吟恬嬉咸獲安濟

或膠于淺冒入險阻則陵徙谷移略無闕闕奇靈異效莫
可殫紀今夫江湖之間以環海視之如池沼之多猛風急
浪尚有傾檣破楫之患而況於臨無涯不測之巨浸也哉
然則神之功於是爲大矣雖然君國子民其責在朕護國
庇民必賴于神陰陽表裏自然之道滄溟渤澥神之攸司
凡風霆雨露寒暑燥濕調燮惟宜易沴爲祥莫危爲安剗
險爲夷皆神之能其可無文以著其蹟爰書其事建碑于
官并系以詩曰湄洲神人濯厥靈朝遊玄圃暮逢瀛扶危
濟弱俾屯亨呼之卽應禱卽聆上帝有命司滄溟驅役百
恠降魔精囊括風雨電雷霆時其發泄執其衡洪濤巨浪

帖不驚凌空若履平地行雕題弁服皆天氓梯航萬國悉
來庭神庇佑之功溥弘陰翊默衡何昭明寢宮奕奕高以
閎報祀蠲潔騰苾馨神之來兮佩瓏玲駕颿車兮旖霓旌
雲爲宸兮霧爲屏靈繽紛兮條而升視下土兮福蒼生民
安樂兮神攸寧海波不興天下平於千萬世揚休聲 未

樂十四年四月初六日

遣祭祝文

維年月日 皇帝遣致祭于 護國庇民妙靈昭應弘仁
普濟天妃之神惟 神正直慈仁靈化弘妙典司鉅海孚
應惟彰輔 國佑民末世有賴茲惟誕辰昇化之日特以

牲醴庶品致祭用答神庥尚享

天妃宮重修碑記

明都水司主事建業黃謙

太祖高皇帝混一寰宇際天極海罔不賓服而神人昭格
此誠萬古超然而一見者也 太宗文皇帝繼承聖業克
紹洪休敷宣教化罔敢或怠而使者奉使外番用以懷遠
人宣教化務使遠邇同風萬邦率服 實賴 聖神文武
之盛心天地同仁之至意也然而使者涉海汪洋浩渺使
其平風靜浪頃刻無際其或颶風作浪摧山倒嶽魚龍變
詭紛雜出沒驚心駭目罔不變異竭誠傾禱乃有神人飄
飄之際紅光映日飛來舟中頃刻寧 賴以得生使回敷

奏 上心嘉悅特加封號曰護國庇民妙靈昭應弘仁普濟天妃神聖歲 遣南京太常寺諭祭二壇乃建宮都城之外龍江之上寰百里之間舟航之往來居民之輳集雨暘之愆期心之所欲傾誠啟禱罔不孚應人之信慕古今一致是乎本宮之外又有三清殿玉皇閣各隨其力之所及極其粧嚴金碧交映煥然天設柰何歲月彌遠風雨侵薄日見陵夷守備劉公瑯往而見之因感 聖恩之宏深憫前人之至意於是罄竭囊資以脩理之成國公朱公輔西寧侯宋公愷兵部尚書喬公宇協力贊助於是掄材命工傾敗者正殘缺者補而一時煥然若新天妃宮前後殿

宇房屋廊廡碑亭樓共七十九間座周圍內外牆垣計二百八十一丈餘肇工於正德十二年十二月十九日畢工於次年十月十九日其成功信乎神速矣然琳宮仙館歷百餘年之久一旦去舊卽新豈偶然之故耶是故有默相之者矣

太常謝公北洎天妃宮有作

謝公前使瑤珠感天妃神光濟海

明湯顯祖

漢使河源虛織女君得天妃下神語海氣雲驚壁葉山江
關雪憶梅花嶼白澤賜衣金佩刀神鯨恠燕爭波濤精氣
自凌星氣遠功名早逐風雲高只言世上堪平步俟氣尋

針非此路常依北闕玩芳華暫向南都瞻玉樹南北園陵
佳氣重太常新入近天容况復青郊候祈穀立春春朔幾
人逢

天妃宮玉皇閣夕眺

明湯顯祖

寶蓋珠幢青佩裾拂雲來謁斗中君因攀帝閣臨元氣却
過雷門動紫氛諸天蒼莽開南牖下視塵衢思矯首繡嶺
平分草樹前清淮半出人家後還緣梯級俯東軒睥睨飛
翾儀鳳門表裏都城如玉切高低道院似雲屯參差向北
隨形勢雄堵獅峰兩迢遞可憐平圃不抽花未許招山徒
植桂迴飈拂袖倚西櫺樹影潮音入梵聽山中氣接江流

白江上山連浦口青青山四面廻靈澤二百年來深紫栢
能棲寶露足風朝會徙陰烟宜月夕夕暉山色靄松門仙
家日氣也黃昏若待少年婚宦畢經須猿鶴怨王孫

中北極真武廟

勅建

在都城内欽天山北城地去神樂觀十里宋太平興國
二年建祠清化市東國初始改今地歲以三月三日
九月九日遣太常寺堂上官致祭按欽天山並建十
廟或係報功崇節或係地方香火覺義非一類故志亦
各分今以真武都城隍祠山五顯四廟入玄觀其功臣
等六廟另入名祠真武等廟因隸太常故卽附於神樂

觀後

殿堂山門

參

正殿

參

後殿

參

東西廡廊

共壹拾楹

廟戶

壹

基

址參畝

東至五顯廟西至祠山廟

南至紅牆北至欽天山

遣祭祝文

維年月日、皇帝遣致祭于

北極玄天真武之神惟

神福善禍淫禦災捍患威靈昭著歷代崇之朕主司百神之祭爰舉舊章用修時祀神其有靈來格來享

奉

勅撰

北極玄天真武廟記

明國子祭酒宋訥

陰陽之道變化不窮周流無方不可得而測者其神矣乎日月之著明風霆之鼓舞雨露霜雪之生長肅殺無非二

氣之流行其不可測之妙未易言者故曰陰陽不測之謂
神神之爲德其盛矣哉北極玄天真武先天始氣玄黃植
象見於道家之說然於位在北於卦爲坎坎水也北方之
卦也故爲玄武陰陽二氣之所運則有以神變於無窮矣
翼軫之墟有山傑然神秀磅礴紫霄上摩誓言居之保養
太和神劔旣受羣魔攝伏乃受 帝勅建皂纛玄旗還鎮
于坎宮駕風鞭霆麾斥六合威靈烜燭功加宇內澤及生
民豈所謂流行變化而不可測者哉洪武戊辰都城舊廟
灾冬官奉 旨改造於欽天山之陽地位亢爽庭宇穆清
繚以周垣松竹茂翳神宅旣安都人以悅明年己巳五月

告厥成功

皇帝嘉賚命

臣

訥爲文以記于石

臣

竊惟明

則有禮樂幽則有鬼神鬼神無常享享於克誠而已 皇

上受命于

天奄有萬邦建都立極以撫兆民政化通而

致理神道感而翊恭百制具舉萬靈景從廼建鴻謨爰作

新廟俾有憑託以丕昭明靈敷佑於我有衆神無往而不

之來格來寧其在茲乎微臣稽首願頌

帝力以昭神貺

辭曰赫赫

皇明應期啟運功邁禹湯德紹堯舜混一寰

宇神助

天順河嶽炳靈化洽威振禮樂明備饗祀恭慎

武當福地紫霄鬱峻虛危上應玄武下鎮神德丕昭惠澤

旁潤京邑有祠奔走適駿闐闐襄監弗寧以燼峩峩新宮

其高數仞枕山面陽外豁中蘊貌象有嚴靈風斯振載祈
豐禳式屏灾疾幽明感通斯理則信盼嚮無遺降福弗靳
於萬斯年永錫祚胤 洪武二十二年 月 日

中都城隍廟

在都城内欽天山北城地去神樂觀十里舊在嘉瑞坊
隘陋弗稱 國初改創陡門橋東後火災至洪武二十
年移建今地歲遣太常寺堂上官致祭

殿堂山門參井亭貳儀門壹正殿伍左右斜廊共陸左

右廊房肆後殿伍左神君殿參兩傍小房陸右神

君殿參兩傍小房陸廟戶壹基址肆畝東至蔣廟西至帝王廟

南至紅牆
北至欽天山

遣祭祝文

維年月日 皇帝遣南京太常寺卿致祭于 都城隍之神曰惟 神正直實贊靈化捍禦之功都邑所賴祇嚴歲祀用答神庥尚其歆茲永佑黎庶尚 享

奉 勅撰都城隍廟記 明翰林學士劉三吾

洪武二十年夏六月 勅建都城隍廟于欽天山之陽一時諸神同廟其所者先後以次告完棟宇森列金碧輝映於是棲神有宇揭虔有所功與是山同其穹窿矣二十有二年夏五月工部尚書臣秦逵奏碑石已具請文鐫焉

上時御奉天門詔三吾等 命之曰神有福善禍淫之
任司其柄者簡在 帝心冥符天道其果善也養之以取
福果不善也敗之以取禍一與命德討罪主宰斯世者相
表裏焉其享祀共人圖末遠詎小補哉朕有天下定鼎于
茲卽位之初旣祀 天地山川社稷百神卽命設京都城
隍祠俾專陰道統若府若州若縣之神以監察夫民之善
惡而禍福之俾幽明之間舉不得僥倖而免豈不有以起
人心之敬畏也哉惟是舊廟在嘉瑞坊隘陋弗稱改作陡
門橋之東今十又八年矣念諸王侯將臣凡有出入悉禱
于神而祀典諸廟散在閭巷煩囂雜還豈惟神弗妥靈人

之禱祀實亦不便欲徙今欽天山之陽久在朕衷未之發也巳而城隍守者弗戒于火一夕自焚豈神隘此弗居乎抑巳潜契朕意乎緣是命工曹鼎建今所廟職在代言其筆所由勒諸石以垂永久臣三吾聞之記禮者曰有天下者祀百神自昔聖帝明王必徧禮羣祀者以神所受職表裏爲治故城隍爲神自京都至郡邑各有其祠而神弗專厥名必其萃山川之秀秉正直之氣所謂簡在帝心冥符天道者豈他祠所可比又况都城隍所統而益衆哉神弗自靈必得其地得所憑而後其靈益著京師天下之本五方之人之所萃日禱祀者將不下千萬計神往往隨

事應之而弗與不然何以致歸者之衆而起 聖天子眷
注之隆若此哉今世之人咸知國之有法也然不能不冒
乎法者翫法也至于神雖愚夫愚婦見之敬之禮之惟恐
或後何者以神通乎幽明而能福禍之故也抑豈知 天
子之法神式相之法固未始妄加于善良其所加者必其
人之不善所福者必世之良民皆神有以使之而然嗚呼
使斯民達幽明之理知神與用法相表裏之道如此則必
皆化于善而尚何事于刑罰哉此 皇上命德討罪必質
諸鬼神而無疑而神之福善禍淫亦必簡在 帝心而毋
二也然則率天下之人無一淫之可禍而咸壽域之同躋

者 皇上之心也亦神所以昭荅 皇上敬事之心也乃
系以詩詩曰 帝定寶鼎江之東奄有四海乘六龍戡定
禍亂躋時雍肇舉祀典嚴敬恭城隍都廟今古崇彰善癉
惡秉至公柰此湫隘闐中至誠感神神明通假乎鬱攸
與建功欽天之山氣鬱葱棟宇突兀摩蒼穹神此妥靈叶
帝衷帝衷所欽神罔恫民安田里狂狴空何以護助我
聖躬萬年之壽齊華嵩

中
祠山廣惠廟

在都城内欽天山北城地去神樂觀十里按神西漢以
來已宅靈於廣德唐太保宋咸淳間屢有封號洪武二

十年建廟今地歲以二月八日遣應天府官致祭

殿堂山門

參

正殿

參

後殿

參

東西廡廊

共壹拾

廟戶

壹

基

址參畝

東至玄帝廟西至曹廟

南至欽天山

遣祭祝文

維年月日

皇帝遣致祭于

祠山廣惠之神惟

神福

善禍淫禦災捍患威靈昭著歷代崇之朕主司百神之祭爰舉舊章用修時祀神其有靈來格來享

奉

勅撰祠山廣惠廟記

明國子祭酒宋訥

聖天子受命建邦立極仁育黎庶祇若明神百度時舉庶績用凝乃洪武二十一年夏爰命冬官考視祠制胥宇於

都城以欽天山巖在西隅神秀磅礴高明爽嶢天設地藏
疑若有伺玄應既孚淵衷默契於是 命合京都在祭法
宜祀之廟凡十環建於茲山之陽以祀之示崇敬也始事
之日冬官董制經畫樹表列位取土木金石之材訓匠飭
工屬役課程明年己巳夏五月尚書臣秦達奏功成奉

旨俾臣訥撰碑文以進祠山其一也臣訥承詔退而脩詞

曰神龍陽人姓張名渤發迹於吳興宅靈於廣德西漢以
來蓋已有之或謂卽張湯之子安世而顏真卿所記則在
于新室建武之間以時考之不無抵牾至於錫封加號則
始於唐之天寶益於宋之咸淳旱澇疵癘禱之必應神之

靈昭昭也民懷信慕歲時走牲犧告虔祠下遠近雲合
祠者不能盡畜悉以責耕夫歲輸絹以奉祝香南塘以入
于官至宋景德間守臣崔憲請量給絹以理祠宇事聞真
宗講祠山旣登祀典葺剏補敝宜在有司遂爲恒制嗟夫
神之宣威流惠廟食廣德殆非一世而前古哲王所以統
幽明洽人神者固有在也伏惟 皇上德被覆載歛福錫
民懷柔之禮靡有弗至神之在兩間乘風雲憑陰陽蕩變
摩化出有入無何所不之惠施之博豈專於一方一邑而
不能咸被哉都邑有祠以宅厥靈以佑兆民俾年穀順成疵
癘不作陰功所至鴻化以熙不其盛歟

臣

訥謹拜手稽首

而獻銘曰奕奕 皇畿四方之極地大物衆仁培養植群
生咸育百神率職峩峩靈山奠於中域是名欽天惟 帝
之錫扶輿所鍾神秀攸積載經載營作廟孔碩樽楹楹桶
埏埴甃甃材良工備民用弗亟其墉完完其庭殖殖風馬
雲車或降或陟流行變化其妙莫測有黍有稷享祀不忒
於昭明靈以贊丕績薦侑有辭勒之貞石欽此大惠其施
無斁 洪武二十二年月 日

中
五顯靈順廟

在都城内欽天山北城地去神樂觀十里神始著靈嫠
源至宋益顯累加封號 國朝立祠今地歲以四月八

日九月二十八日遣官致祭

殿堂山門

參

正殿

參

後殿

參

東西廡廊

共壹拾楹

廟戶

壹房

基

址參

東至劉廟南至紅牆

西至真武廟北至欽天山

遣祭祝文

文同祠山廣惠廟

奉 勅撰五顯靈順廟記 明國子祭酒宋訥

妙萬物而宰元化者莫大乎神神之爲神一陰陽五

氣化化生生默運於亭毒之表故其功用之大克塞宇宙

流行四時澤加於生民惠施於家國有不可得而名言者

祠而祀之所以神其神而報其成也惟五顯靈順之神發

祥發源齊威並靈丕著一時土人爲之立祠雨暘疾癘隨

禱而應遠近翕然罔不嚮慕考之傳記五神降精特顯於
唐稽其時世或謂在唐貞觀之初或謂在光啟之際雖無
定論然其害盈福謙彰信兆民者固昭昭乎可憑也逮至
於宋益顯厥靈累朝加封五神同被曰顯聰曰顯明曰顯
正曰顯直曰顯德以彰其德也總而稱之故謂之五顯

皇帝龍興江右萬靈丕順建邦啟土立太平之弘基爰稽
祀典祇奉明神若曰京畿天下之本神化之所宣也非崇
高亢爽無以宅靈暢威乃勅工官相地于欽天山之陽在
祭法宜食于都者咸得列祠于茲以致崇報之禮五顯蓋
居其一焉惟時戊辰十月徵工度材審方面勢夷阻爲平

益卑爲高厥基既固棟宇斯立堂陛門廡燦然具備丹堊
青碧煥映林麓市囂弗入神居孔嚴明年己巳工奏竣事
天衷允協詔臣訥文於右以彰厥靈顧惟淺陋無以對揚
明命謹拜手稽首黽勉而言曰禮樂刑政聖人所以爲教
也風雨霜露天地所以爲教也聖人之教修諸已達之天
下而本於日用之常故民無不從天地之教顯諸仁藏諸
用而妙於鬼神之間故民無不信欽若茲教罔不在民毆
祲災沴收召禎祥易沴爲和以豐百穀以阜兆民而不顯
聖天子之鴻化罔不在神麗牲有碑用銘茲德以告來世
辭曰天覆地載二氣以凝五神環運大化斯成熟妙其機

伊神之靈沕沕穆穆曷求其形歛此休嘉以惠我民明明
天子克敬克誠適修曠典作廟於京奕奕靈山有覺其楹
崇墉廻合邃宇穆清神其戾止肅肅在庭春秋承祀黍稷
伊馨以假以享惟民之禎神用時若都人以寧旣庶方穀
弗祿是膺垂貺千古貞石有銘 洪武二十二年 月

小 馴象街五顯廟

在郭城聚寶門外南城馴象街離神樂觀五里聚寶門
半里

殿堂

山門

卷

華光殿

卷

五顯正殿

伍

兩廊十王殿

拾

左

觀音殿松右三官殿松關王殿松碧霞殿松瘟司殿

壹護佑神堂松寶公殿松廟戶松基址伍畝東至小巷南至小

街北至李本清民房

重修五顯靈觀廟記 明翰林修撰朱之蕃

往歲丙子蕃以母病禱于廟中致應獲痊迄今二十有五年嘉神之惠惟深近歸里中再覩正殿兩廡重新傍建殿五間以祀羣神皆由司城李公蕢捐俸倡始予岳翁王公簠疏募成之相傳茲廟之興歷漢季以及我聖祖定鼎之初土民嚴供祀事謂有禱輒應以故不復議毀越景泰二年春遣奉御劉僧百戶安吉致香遠祀其來既久其感

通上及九重所稱能爲民禦災捍患合于祀典垂諸久
長者此祠廟洵足以當之無惑乎民心之肅然起敬翕然
捐貲起工皇皇然三數年間增修葺飭之不啻治其室屋
惟恐後也父老礪石徵文欲紀其事予未免爲鄉人也乃
揖諸父老子弟而進之曰居鄉事神無二道也感孚神人
無兩心也孔子論仁曰使民如承大祭今父老子弟歲時
修祀事有不恪恭儼肅者乎及朋儕姻婭之與游鮮不狎
而欺之間有競競不越繩踰檢者且羣然迂目之矣此習
俗波靡攝心無方視神人真有以異用是敬此而忽彼者
多且深而敬心益以息始不恭明神自速罪譴者旣豐潔

馨香神其吐之乎請今與父老子弟約有不欽欽奉 聖
祖諭俗之訓惟謹者吾鄉必共棄之以此質行實心格神
于平昔其于聰明正直而一之道必有合矣拜于宇下庶
無赧顏愧心于鑒臨之如在者此祀心卽事神之道不待
事神于祠廟而隨其心身所在于神常對越者也卽目蕃
以迂其何敢易焉諸父老以予言可導俗因手書勒之貞
石不以文也修建顛末堂殿廊廡間楹及諸善信姓名具
列于碑陰不俱論此特著祀事而重其所以善事神者云
爾 萬曆二十八年八月

小玄真觀

古蹟

在都城外中和橋東城地去神樂觀二里正陽門一里
末樂十八年爲 勅封妙惠仙姑建名玄真堂正統八
年 賜觀額并道藏旋廢成化間月鶴道人及安守備
重建今殿宇如故而丹碧剝落不堪觀矣又考金陵新
志元真觀註內亦有玄真觀疑或地沒而名沿者附記
俟考

殿堂 山門 楹參 碑亭 座壹 門樓 座壹 真武殿 楹參 玉皇殿 楹參 三清

殿 楹參 三官殿 楹參 三茅殿 楹參 真君殿 楹參 三教祠 楹 東嶽

殿 楹參 梓潼殿 楹參 清樂廳 楹參 左右廂房 楹各參 道院 房壹

玄真觀考

元金陵新志

元真觀在臺治南直街東其下註曰慶元志徐鉉唐故道
門威儀真素先生王君碑云天佑丁卯避亂南渡至于壽
春來止建康有玄真觀者陳宣帝爲臧矜先生之所作也
殿堂岑寂水木清華遊焉息焉今不詳其所宋末以舊額
建于今址曰元真觀

玄真觀興造記

明南吏部尚書東吳錢溥

玄真觀在南京正陽門外附城西南隅南通中和橋市其
下水接上坊關以入秦淮東對神樂觀西峙鳳凰臺泉甘
土沃風氣攸聚而景獨勝焉永樂初有女真焦奉真結菴
守道皈依者衆 太宗文皇帝方重玄元之教乃于十八

年封妙惠仙姑立玄真堂崇奉玄天上帝正統八年 勅
賜觀額并道經一藏護勅本觀而玄風益振凡四方萬里
梯航而過南都者多駐行李致禮于觀下至十三年姑旣
仙化堂殿滋毀迹遂泯沒越二十年爲成化二年月鶴道
人謝元一有志興復歲遇水旱結壇祈禱累有奇驗僅構
中殿一座餘則力未克完十七年守備安公夙契道心捐
資興建三清等殿嚴設聖像觀西又建清樂亭凡觀所宜
有房舍垣墉器用靡不周備巍乎煥然成一棲真集道之
所矣

在郭城外東城地去所領神樂觀十四里通濟門十五里係觀墳塋處所

殿堂高真大殿

參楹

輪藏殿

壹座

瘟司殿

壹座

道院

叁房

小天王廟

在都城外南城善世橋西南去所領神樂觀八里聚寶門二里臨水背山地亦近幽相傳古廟正德十年有臨安大長公主李府重修

殿堂

天王神祠

陸楹

道院

壹房

小玄帝祠

在都城外南城馴象街去所領神樂觀七里聚寶門一

里嘉靖三十三年里人范文會重修

殿堂神堂

參道院

壹房

金陵玄觀志十三卷

終

二氏志乘道少於釋館藏金陵玄觀志十三卷未詳著者明史藝文志未著錄清四庫存目亦未載按其體例以大觀統中小觀與葛寅亮金陵梵剎志同圖繪精詳藝文諸體兼及租課條例訴訟文牒疑亦出葛氏手畢梵剎志自館藏本外他館寺坊肆尚閒有之近金山寺僧惟光景印本已為學者所珍矧此志著錄及藏者絕夥尤宜亟為流布矣金陵自葛稚川陶通明以來道統赫奕蓋根卽於三玄而駢斬乎儒墨與天師道之妖異攸殊元嘉四學儒玄並重黃耑正宗端在于是唐宋而降張寇之緒盛而葛陶之風徼江左玄宗遂為江右所掩茅山一脈亦龍虎之支

流耳明代沿元宣政院之制立僧道錄司統攝二氏徒以
飾帝室皇居之儀式拓別士窮民之生計于六朝玄學未
之能振起也然規制秩然文物燦著總明遺風仙茅舊宇
足使人緣史志知政教之相維焉陶風書樓咫尺赤靈應觀
真誥所云小有洞天者潭雲林而時接硯席然羽流閑寂
琳宇積廢衡之新都景教邃宇崇樓相望殆不可計其道
里檢校斯志曷勝今昔之感丁丑夏四月鎮江柳詒徵